



BOSCH

Register your

new device on

MyBosch now and

get free benefits:

**bosch-home.com/
welcome**



Vestavná pečící trouba

HNG6764.1

[cs]

Návod k obsluze a pokyny k instalaci

Další informace naleznete v Digitální uživatelské příručce.



Obsah

NÁVOD K OBSLUZE

1	Bezpečnost.....	2
2	Zabránění věcným škodám	7
3	Ochrana životního prostředí a úspora.....	8
4	Seznámení	9
5	Druhy provozu.....	11
6	Příslušenství.....	13
7	Před prvním použitím	14
8	Základní ovládání.....	15
9	Rychloohřev	16
10	Časové funkce.....	16
11	Pára.....	18
12	Mikrovlnný ohřev	20
13	Pečící sonda	22
14	Asist.....	24
15	Dětská pojistka.....	26
16	Program sabat.....	26
17	Základní nastavení	27
18	Čistění a ošetřování	28
19	Čisticí funkce Pyrolýza	30
20	Čisticí funkce.....	31
21	Odvápnění	31
22	Sušení	32
23	Rámy	32
24	Dvířka spotřebiče	33
25	Odstranění poruch	35
26	Likvidace	37
27	Zákaznický servis.....	38
28	Správný postup.....	38

29	NÁVOD K MONTÁŽI	49
29.1	Všeobecné pokyny k montáži	49

1 Bezpečnost

Dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

1.1 Všeobecné pokyny

- Pečlivě si přečtěte tento návod.
- Uschovejte návod a také informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- V případě poškození při přepravě spotřebič nepřipojujte.

1.2 Použití k určenému účelu

Tento spotřebič je určený pouze pro vestavbu. Dodržujte speciální návod k montáži.

Spotřebiče bez zástrčky smí připojovat pouze odborníci s koncesí. V případě poškození nesprávným připojením zaniká nárok na záruku. Spotřebič používejte pouze:

- k přípravě jídel a nápojů.
- v domácnosti a pro podobná použití, jako například: v kuchyňkách pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných komerčních prostorech; v zemědělských podnicích; pro zákazníky v hotelech a jiných obytných zařízeních; v penzionech, kde se podává snídaně.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

Tento spotřebič splňuje normu EN 55011 resp. CISPR 11. Je to produkt skupiny 2, třídy B. Skupina 2 znamená, že jsou vytvářeny mikrovlny za účelem ohřevu potravin. Třída B znamená, že je spotřebič vhodný pro soukromé domácnosti.

1.3 Omezení okruhu uživatelů

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalost-

mi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.
Děti si nesmí se spotřebičem hrát.
Čištění a údržbu nesmí provádět děti. Výjimka: děti starší 15 let a pod dozorem dospělé osoby.
Dětem mladším 8 let zabráňte v přístupu ke spotřebiči a přívodnímu kabelu.

1.4 Bezpečné použití

Příslušenství vždy správně zasuňte do trouby.
→ "Příslušenství", Strana 13

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Hořlavé předměty uložené v troubě se mohou vznítit.

- ▶ V troubě nikdy neskladujte hořlavé předměty.
- ▶ Pokud vzniká kouř, vypněte spotřebič nebo vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou vznítit.

- ▶ Před spuštěním provozu odstraňte z pečicího prostoru, z topných prvků a příslušenství hrubé nečistoty.

Při otevření dvířek spotřebiče vznikne průvan. Papír na pečení se může dotknout topných prvků a vznítit se.

- ▶ Při předehřívání a pečení nikdy nepokládejte papír na pečení na příslušenství bez upevnění.
- ▶ Papír na pečení vždy upravte na správný rozměr a zatižte nádobou nebo pečicí formou.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké.

- ▶ Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- ▶ Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

Příslušenství nebo nádoby jsou velmi horké.

- ▶ Horké příslušenství nebo nádoby vyndávejte z trouby vždy chňapkou.

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit.

- ▶ V pokrmech používejte pouze malé množství nápojů s vysokým procentem alkoholu.
- ▶ Dvířka spotřebiče otevřejte opatrně.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Přístupné díly jsou při provozu horké.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při otevření dvířek spotřebiče může unikat horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Dvířka spotřebiče otevřejte opatrně.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

Voda může v horké troubě způsobit vznik horké páry.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Poškrábané sklo ve dvířkách spotřebiče může prasknout.

- ▶ Na čištění skla ve dvířkách trouby nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch.

Spotřebič a části, kterých se lze dotknout, mohou mít ostré hrany.

- ▶ Při manipulaci a čištění buděte opatrní.
- ▶ Pokud možno používejte ochranné rukavice.

Závěsy dvířek spotřebiče se během otevřání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskřípnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.

Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

- ▶ Používejte ochranné rukavice.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

Poškozená izolace síťového kabelu je nebezpečná.

- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s horkými částmi spotřebiče nebo zdroji tepla.
- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s ostrými rohy nebo hrany.
- ▶ Síťový kabel nikdy nelámejte, nestlačujte a neprovádějte na něm změny.

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.

- ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.
- ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.
- ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skřínce.
- ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → Strana 38

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí: Magnetismus!

V ovládacím panelu nebo ovládacích prvcích jsou vloženy permanentní magnety. Tyto magnety mohou ovlivnit elektronické implantáty, např. kardiostimulátory nebo inzulinové dávkovače.

- ▶ Pokud nosíte elektronické implantáty, držujte minimální vzdálenost 10 cm od ovládacího panelu.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí udušení!

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiélem.

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

1.5 Mikrovlnný ohřev

POZORNĚ SI PŘEČTĚTE DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A USCHOVEJTE JE PRO DALŠÍ POUŽITÍ

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Používání spotřebiče, které je v rozporu s účelem použití, je nebezpečné a může způsobit škody. Například zahřáté bačkory, polštářky plněné obilninami nebo peckami se mohou ještě i po několika hodinách vznítit.

- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nesušte pokrmy nebo oděvy.
- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nezahřívejte panofle, polštářky plněné obilninami nebo peckami, houby, vlhké hadry a podobně.
- ▶ Spotřebič používejte výhradně k přípravě pokrmů a nápojů.

Potraviny a jejich obaly a nádoby se mohou vznítit.

- ▶ Nikdy neohřívejte potraviny v termoobalech.
- ▶ Nikdy neohřívejte potraviny v nádobách z plastu, papíru nebo jiných hořlavých materiálů bez dozoru.
- ▶ Nikdy nenastavujte příliš vysoký výkon nebo dlouhou dobu mikrovlnného ohřevu. Řídte se údaji v tomto návodu k použití.
- ▶ Pomocí mikrovlnného ohřevu nikdy nesušte potraviny.
- ▶ Nikdy nerozmrazujte nebo neohřívejte potraviny s nízkým podílem vody, jako např. chléb, pomocí příliš vysokého výkonu mikrovlnného ohřevu nebo příliš dlouhou dobu. Jedlý olej se může vznítit.
- ▶ Pomocí mikrovlnného ohřevu nikdy neohřívejte samotný jedlý olej.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí výbuchu!

Kapaliny nebo jiné potraviny v pevně uzavřených nádobách mohou snadno vybuchnout.

- ▶ Nikdy neohřívejte kapaliny nebo jiné potraviny v pevně uzavřených nádobách.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Potraviny s pevnou skořápkou nebo slupkou mohou při ohřevu nebo i po jeho skončení výbušným způsobem prasknout.

- ▶ Nikdy nevařte vejce ve skořápce a neohřívejte vejce uvařená natvrdo ve skořápce.
- ▶ Nikdy nevařte škeble a korýše.
- ▶ U volských ok nebo vajec do skla předem napíchněte žloutek.
- ▶ U potravin s pevnou slupkou, jako např. jablko, rajčat, brambor nebo párků, může slupka prasknout. Před ohříváním slupku propíchněte.

Teplo v dětské stravě se nerozvádí rovnoměrně.

- ▶ Dětskou stravu nikdy neohřívejte v uzavřených nádobách.
- ▶ Vždy odstraňte víčko nebo dudlík.
- ▶ Po ohřátí dobře protřepte nebo promíchejte.
- ▶ Než dáte dítěti stravu, zkонтrolujte její teplo.

Ohřáté pokrmy předávají teplo. Nádoba může být velmi horká.

- ▶ Nádobu nebo příslušenství vyndávejte z trouby chňapkou.

U vzduchotěsně uzavřených potravin může obal prasknout.

- ▶ Vždy se říďte pokyny na obale.
- ▶ Pokrmy vyndávejte z trouby chňapkou.
- ▶ Přístupné díly jsou při provozu horké.
- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- ▶ Zabraňte přístupu dětem.

Funkce sušení zapne při nejvyšších stupních při samotném mikrovlném ohřevu automaticky topné těleso a ohřívá varný prostor.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých vnitřních ploch uvnitř trouby nebo topných těles.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

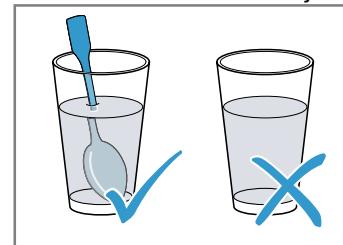
Je nebezpečné používat spotřebič v rozporu s účelem použití. Například přehřáté bačkory, polštářky plněné obilninami nebo peckami, mycí houby, vlhké hadry a podobné předměty mohou způsobit popáleniny.

- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nesušte pokrmy nebo oděvy.
- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nezahřívejte pantofle, polštářky plněné obilninami nebo peckami, houby, vlhké hadry a podobně.
- ▶ Spotřebič používejte výhradně k přípravě pokrmů a nápojů.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při ohřívání kapalin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne kapalina teploty varu, aniž dochází k vystupování typických bublin. Dávejte pozor i při nepatrém pohybu nádoby. Horká tekutina se může náhle převařit a vystříknout.

- ▶ Při ohřívání vložte vždy do nádoby také lžíci. Zabráňte tak utajenému varu.



⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Nevhodné nádoby mohou prasknout. Porcelánové a keramické nádobí může mít v držadlech a pokličkách drobné dírky. Za těmito dírkami mohou být skryty dutinky. Vnikne-li do těchto dutinek vlhkost, může dojít k prasknutí nádobí.

- ▶ Používejte pouze nádobí vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Nádobí a nádoby z kovu nebo nádobí s kovovým lemem mohou při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem způsobit jiskření. Hrozí poškození spotřebiče.

- ▶ Při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem nikdy nepoužívejte kovové nádoby.
- ▶ Používejte pouze nádobí vhodné pro mikrovlnný ohřev nebo mikrovlnný ohřev v kombinaci s jiným druhem ohřevu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič pracuje s vysokým napětím.

- ▶ Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

Při nesprávném čištění může dojít k poškození povrchu spotřebiče, zkrácení doby používání a k nebezpečným situacím, jako například k úniku mikrovlnné energie.

- ▶ Pravidelně čistěte spotřebič a ihned odstraňte zbytky potravin.
- ▶ Pečicí prostor, těsnění dvírek, dvírka a doraz dvírek udržujte neustále v čistotě.

→ "Čištění a ošetřování", Strana 28

Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozenými dvířky nebo poškozeným těsněním dvířek. Může unikat mikrovlnná energie.

- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozenými dvířky, poškozeným těsněním dvířek nebo poškozeným plastovým rámem dvířek.
- ▶ Nechte opravit výhradně v zákaznickém servisu.

U spotřebičů bez krytu uniká mikrovlnná energie.

- ▶ Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče.
- ▶ Pro údržbu a opravy kontaktujte zákaznický servis.

1.6 Pára

Při používání funkce páry dodržujte tyto pokyny.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Voda v nádržce na vodu se může při dalším provozu spotřebiče silně zahřát.

- ▶ Po každém provozu spotřebiče s párou vyprázdněte nádržku na vodu.

V pečicím prostoru vzniká horká pára.

- ▶ Během provozu spotřebiče s párou nezahejte do pečicího prostoru.

Při vyjmání příslušenství může vyšplíchnout horká tekutina.

- ▶ Horké příslušenství vyjmějte opatrně vždy chňapkou.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Výparы z hořlavých tekutin by se v troubě mohly působením horkého povrchu vznítit (nebezpečí výbuchu). Dvířka spotřebiče mohou prasknout. Může unikat horká pára a mohou vyšlehnut plameny.

- ▶ Do nádržky na vodu neplňte hořlavé kapaliny (např. alkoholické nápoje).
- ▶ Do nádržky na vodu plňte výhradně vodu nebo námi doporučený odvápňovací roztok.

1.7 Pečicí sonda

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

V případě použití nesprávné pečicí sondy může dojít k poškození izolace.

- ▶ Používejte pouze pečicí sondy určené pro tento spotřebič.

1.8 Čisticí funkce

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Volné zbytky pokrmů, tuk a šláva z pečeně se mohou během funkce čištění vznítit.

- ▶ Před každým spuštěním čisticí funkce odstraňte z pečicího prostoru hrubé nečistoty.
- ▶ Nikdy neprovádějte čištění s vloženým příslušenstvím.

Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy nezavěšujte na madlo dvířek hořlavé předměty, např. utěrky na nádobí.
- ▶ Přední strana spotřebiče musí zůstat volná.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při poškozeném těsnění dvířek uniká v oblasti dvířek velké teplo.

- ▶ Těsnění nedrhněte a neodstraňujte.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

Spotřebič je během čisticí funkce velmi horký. Nepřílnavá vrstva plechů a forem se zničí a vznikají jedovaté plyny.

- ▶ Nikdy nečistěte plechy a formy s nepřílnavou vrstvou pomocí čisticí funkce.
- ▶ Nikdy neprovádějte čištění s vloženým příslušenstvím.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!

Funkce čištění zahřívá prostor pro vaření na velmi vysokou teplotu, zbytky pokrmů z restování, grilování a pečení se vypalují. Přitom se uvolňují výparы, které mohou způsobit podráždění sliznic.

- ▶ Během funkce čištění v kuchyni vydatně větrejte.
- ▶ Nezdržujte se v místnosti delší dobu.
- ▶ Zabraňte přístupu dětí a domácích zvířat.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Prostor uvnitř trouby je během čisticí funkce velmi horký.

- ▶ Nikdy neotevřejte dvířka spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

⚠ Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte dvířek spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

2 Zabránění věcným škodám

2.1 Obecně

POZOR!

Předměty na dně pečicího prostoru způsobují při teplotě nad 50 °C hromadění tepla. Doba pečení neodpovídá a poškozuje se smalt.

- ▶ Na dno trouby nepokládejte příslušenství, papír na pečení nebo fólie jakéhokoli druhu.
- ▶ Na dno pečicího prostoru stavte nádoby pouze tehdy, když je nastavená teplota nižší než 50 °C.

Silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu mohou poškodit senzor pečení. K poškození může dojít, i když senzor pečení není aktivní.

- ▶ Nepoužívejte silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu.
- ▶ V troubě nikdy neskladujte předměty ze silikonu. Když se v horké troubě nachází voda, vzniká pára. Vlivem změny teploty může dojít k poškození.
- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.
- ▶ Nikdy nestavte nádobu s vodou na dno pečicího prostoru.

Dle trvající vlhkost v troubě způsobuje korozi.

- ▶ Po použití nechte pečicí prostor vyschnout.
- ▶ Neuchovávejte v zavřené troubě delší dobu vlhké potraviny.
- ▶ V troubě neskladujte pokrmy.

Chladnutí s otevřenými dvířky spotřebiče časem způsobí poškození okolních skříněk.

- ▶ Po skončení provozu s vysokými teplotami nechte pečicí prostor vychladnout se zavřenými dvířky.
- ▶ Dávejte pozor, abyste do dvířek spotřebiče nic ne-přiskřípli.
- ▶ Pouze v případě provozu s velkou vlhkostí nechte pečicí prostor vyschnout s otevřenými dvířky.

Šťáva z ovoce, která kape z plechu na pečení, způsobí skvrny, které případně nemusí již být možné odstranit.

- ▶ U velmi šťavnatých ovocných koláčů nedávejte na korpus příliš bohatou horní vrstvu.
- ▶ Pokud možno použijte hlubší univerzální plech.

Čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě poškozuje smalt.

- ▶ Nikdy nepoužívejte čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě.
- ▶ Před příštím rozechrátím odstraňte z trouby a z dvířek veškeré zbytky.

Pokud je těsnění silně znečištěné, nebudou dvířka spotřebiče během provozu správně zavřená. Mohlo by dojít k poškození okolních skříněk.

- ▶ Těsnění vždy udržujte v čistotě.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

Při používání dvířek spotřebiče pro sezení nebo jako odkládací plochy se mohou dvířka poškodit.

- ▶ Na dvířka spotřebiče se nestavte, nesedejte na ně a nevěste se na ně.
- ▶ Na dvířka spotřebiče nepokládejte nádoby ani příslušenství.

V závislosti na typu spotřebiče může příslušenství při zavření dvířek poškrábat sklo dvířek.

- ▶ Příslušenství vždy zasuňte do trouby až nadoraz.

2.2 Mikrovlnný ohřev

Při používání mikrovlnného ohřevu dodržujte tyto pokyny.

POZOR!

Když se stěn uvnitř trouby dotýká kov, vznikají jiskry, které mohou poškodit spotřebič nebo zničit vnitřní sklo dvířek.

- ▶ Kov, např. lžíce ve skle, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn uvnitř trouby a vnitřní strany dvířek.

Příslušenství zasunuté přímo na sebe způsobuje jiskření.

- ▶ Nekombinujte rošt s univerzálním hlubokým plechem.
- ▶ Každé příslušenství zasouvejte vždy do vlastní úrovně.

Při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem není vhodný univerzální hluboký plech nebo plech na pečení. Může dojít k jiskření a poškození pečicího prostoru.

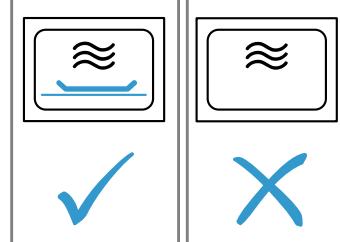
- ▶ Dodaný rošt používejte jako plochu pro položení nádoby.

Hliníkové misky mohou ve spotřebiči způsobit jiskření. Jiskřením dojde k poškození spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte ve spotřebiči hliníkové misky.

Provoz spotřebiče bez pokrmů vede k přetížení.

- ▶ Nikdy nezapínejte mikrovlnný ohřev bez pokrmu v troubě. Výjimkou je krátkodobý test nádobí.



Při přípravě popcornu v mikrovlnné troubě pomocí příliš vysokého výkonu mikrovlnného ohřevu může kvůli přetížení prasknout sklo ve dvířkách.

- ▶ Nikdy nenaставujte příliš vysoký výkon mikrovlnného ohřevu.
- ▶ Použijte maximálně výkon 600 W.
- ▶ Sáček s popcornem vždy položte na skleněný talíř.

2.3 Pára

Při používání funkce páry dodržujte tyto pokyny.

POZOR!

Nádoby se zrezivělými místy mohou způsobit v troubě korozi. Korozi mohou způsobit i ty nejmenší skvrny.

- ▶ Nepoužívejte nádoby se zrezivělými místy.

Horká voda v nádržce na vodu může poškodit parní systém.

- ▶ Do nádržky na vodu plňte výhradně studenou vodu. Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než 120 °C způsobí poškození smaltu.
 - ▶ Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.
 - ▶ Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete. Pokud by se odvápňovací roztok dostal na ovládací panel nebo jiné choulostivé povrchy, poškodily by se.
 - ▶ Odvápňovací roztok ihned omyjte vodou.
- Nádržka na vodu by se při mytí v myčce nádobí poškodila.
- ▶ Nemyjte nádržku na vodu v myčce nádobí.
 - ▶ Nádržku na vodu vyčistěte měkkým hadrem a běžným mycím prostředkem.

3 Ochrana životního prostředí a úspora

3.1 Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- ▶ Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.

3.2 Úspora energie

Při dodržování těchto upozornění spotřebuje Váš spotřebič méně proutu.

Spotřebič předeďřívejte pouze tehdy, když je to stanoven v receptu nebo v doporučeném nastavení.

- Když spotřebič nepředeďřejete, ušetříte až 20 % energie.

Používejte tmavé, černě lakované nebo smaltované formy na pečení.

- Tyto formy na pečení mají mimořádně dobrou tepelnou vodivost.

Dvířka spotřebiče otevříte během provozu co možná nejméně.

- Teplota v troubě zůstane zachovaná a spotřebič nemusí znova spouštět ohřev.

Pečte více pokrmů hned po sobě nebo současně.

- Trouba je rozehřátá po prvním pečení. Zkracuje se tak doba pečení následujícího koláče.

Při delší době pečení vypněte spotřebič 10 minut před koncem doby pečení.

- Zbytkové teplo stačí pro dopečení pokrmu.

Vyměte z trouby příslušenství, které nepoužíváte.

- Zbytečné příslušenství se nemusí ohřívat.

Zmrazené pokrmy nechte před přípravou rozmrazit.

- Ušetří se tím energie pro rozmrazování.

Poznámka:

Spotřebič spotřebuje:

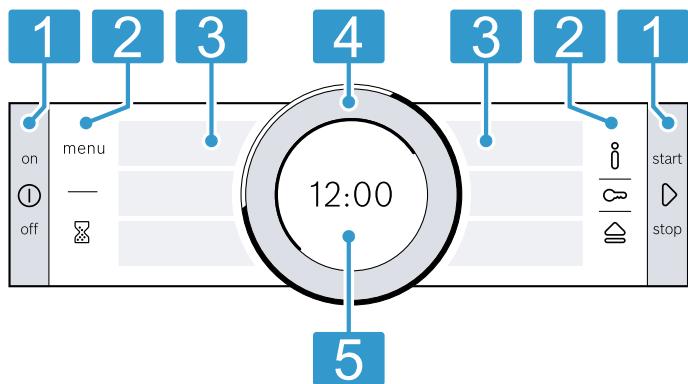
- v režimu se zapnutým displejem max. 1 W
- v režimu s vypnutým displejem max. 0,5 W

4 Seznámení

4.1 Ovládací panel

Pomocí ovládacího pole nastavíte všechny funkce vašeho spotřebiče a dostanete informace o provozním stavu.

Poznámka: V závislosti na typu spotřebiče se mohou detaily na obrázku lišit, např. barva a tvar.



1 Tlačítka

Tlačítka vlevo a vpravo na ovládacím panelu lze stisknout. Tlačítka se ovládají stisknutím. U spotřebičů bez čela z ušlechtilé oceli jsou tlačítka rovněž dotyková políčka.

2 Dotyková políčka

Dotykové políčko jsou plochy citlivé na dotyk. Pro zvolení funkce se lehce dotkněte příslušného políčka.

3 Dotykové displeje

Na dotykových displejích vidíte aktuální možnosti volby. Pro zvolení funkce se lehce dotkněte přímo příslušného textového políčka. Textová políčka se mění v závislosti na volbě.

4 Otočný volič

Otočný volič můžete bez omezení otáčet doleva nebo doprava. Otočný volič lehce stiskněte a otočte ho požadovaným směrem.

5 Displej

Na displeji vidíte aktuální hodnoty nastavení nebo texty návodů.

4.2 Tlačítka

Pomocí tlačítek vlevo a vpravo na ovládacím panelu můžete zapnout a vypnout spotřebič nebo provoz.

Tlačítko	Funkce	Použití
①	on/off	Zapnutí nebo vypnutí spotřebiče.
▷	start/stop	Krátké stisknutí: spuštění nebo přerušení provozu. Podřet stisknuté cca 3 sekundy: zrušení provozu.

4.3 Dotyková políčka

Pomocí dotykových políček můžete přímo zvolit různé funkce. Dotykové políčko aktuálně zvolené funkce svítí červeně.

Dotykové políčko	Funkce	Použití
menu	Menu	Otevření nabídky druhů provozu. → "Druhy provozu", Strana 11
⌚	Minutka	Zvolení minutky.
ⓘ	Informace	Zobrazení doplňujících informací k funkci nebo nastavení.
♾	Dětská pojistka	Podřet stisknuté cca 4 sekundy: aktivace nebo deaktivace dětské pojistky.
☰	Otevření ovládacího panelu	Otevření ovládacího panelu za účelem vyjmutí nádržky na vodu.

4.4 Dotykové displeje

Dotykové displeje jsou jak indikace, tak také ovládací prvky.

Dotykové displeje jsou rozdělené na několik textových políček. Textová políčka obsahují aktuální možnosti výběru a již provedená nastavení. Pro zvolení funkce se lehce dotkněte přímo příslušného textového políčka. Zvolená funkce je označena na straně textového políčka svislým červeným pruhem. Její hodnota je bíle zvýrazněna na displeji → Strana 10.

Malá červená šipka na straně textového políčka označuje, na jakou funkci můžete přejít zpět.

4.5 Otočný volič

Pomocí otočného voliče můžete změnit hodnoty nastavení, které jsou zobrazené na displeji, a listovat v dotykových displejích.

Po dosažení minimální nebo maximální hodnoty zůstane tato hodnota zobrazená na displeji. V případě potřeby hodnotu otočným voličem znova uberte nebo přidejte.

4.6 Displej

Na displeji jsou zobrazené aktuální hodnoty nastavení na různých úrovních.

Hodnota v popředí	Hodnota v popředí je bíle zvýrazněná. Hodnotu můžete přímo změnit otočným voličem. Po spuštění provozu je v popředí teplota nebo stupeň. Při mikrovlnném ohřevu je v popředí doba trvání.
Hodnota na pozadí	Hodnoty na pozadí jsou zobrazené šedě. Pro změnu hodnoty otočným voličem nejprve zvolte požadovanou funkci.
Zvětšení	Dokud měníte hodnotu otočným voličem, zobrazuje se zvětšená pouze tato hodnota.

Kroužek

Na vnějším okraji displeje se nachází kroužek.

■ Ukazatel polohy

Když měníte hodnotu, kroužek indikuje, na kterém místě ve výběrovém seznamu se nacházíte. V závislosti na oblasti nastavení a délce výběrového seznamu je kroužek buď spojitý, nebo rozdělený do segmentů.

■ Zobrazení postupu

Během provozu indikuje kroužek postup a v sekundovém taktu se vyplňuje červeně. Během doby provozu zhasne každou sekundu jeden segment kroužku.

Ukazatel teploty

Ukazatel rozebratí a ukazatel zbytkového tepla vám zobrazuje teplotu v troubě.

Kvůli teplotní setrvačnosti se zobrazená teplota může mírně lišit od skutečné teploty v pečicím prostoru.

■ Ukazatel rozebratí

Po spuštění provozu se bílá čára pod teplotou vyplňuje červeně podle toho, jak se pečící prostor zahřívá. Při předehřátí je dosaženo optimálního okamžiku pro vložení pokrmu, jakmile je celá čára vyplněná červeně.

U nastavovaných stupňů je ukazatel rozebratí ihned vyplněný červeně, např. u stupňů grilování. Při mikrovlnném ohřevu se ukazatel rozebratí nezobrazuje.

■ Ukazatel zbytkového tepla

Když je spotřebič vypnutý, indikuje kroužek zbytkové teplo v troubě. Čím je zbytkové teplo menší, tím je kroužek tmavší, až úplně zhasne.

4.7 Pečicí prostor

Funkce v pečicím prostoru usnadňují provoz spotřebiče.

Rámy

Do rámu uvnitř trouby můžete v různých výškách zasunout příslušenství.

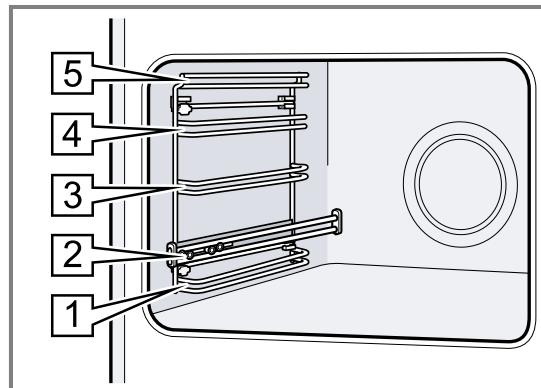
→ "Příslušenství", Strana 13

Spotřebič má 5 úrovní vkládání. Úrovně vkládání se počítají zdola nahoru.

Rámy jsou v závislosti na typu spotřebiče na jedné nebo více úrovních vybavené výsuvy.

Rámy můžete vyjmout, např. kvůli čištění.

→ "Rámy", Strana 32



Osvětlení

Pečicí prostor je osvětlený jednou nebo více žárovkami. Když otevřete dvířka spotřebiče, rozsvítí se uvnitř trouby osvětlení. Pokud zůstanou dvířka spotřebiče otevřená déle než 15 minut, osvětlení se zase vypne. Při spuštění provozu se u většiny druhů provozu zapne osvětlení. Jakmile provoz skončí, osvětlení se vypne.

Ventilátor

Ventilátor se zapíná a vypíná v závislosti na teplotě spotřebiče. Teplý vzduch uniká dvířky.

POZOR!

Nezakrývejte větrací otvory nad dvířky spotřebiče. Spotřebič by se přehřál.

► Větrací otvory musí zůstat volné.

Aby spotřebič po skončení provozu rychleji vychladl, běží ještě určitou dobu ventilátor.

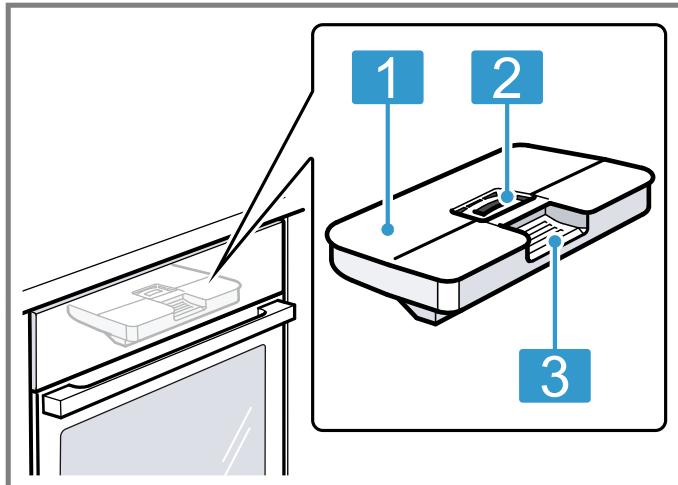
Dvírka spotřebiče

Pokud během provozu otevřete dvírka spotřebiče, provoz se zastaví. Po zavření dvírek spotřebiče provoz automaticky pokračuje.
Když při mikrovlném ohřevu zavřete dvírka spotřebiče, musíte pro pokračování provozu stisknout ▷.

Nádržka na vodu

Nádržku na vodu potřebujete pro druhy ohřevu s párou.

Nádržka na vodu se nachází za ovládacím panelem.
→ "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18



1 Víčko nádržky

2 Otvor pro plnění a vyprazdňování

3 Madlo pro vyjmoutí a zasunutí

5 Druhy provozu

Zde získáte přehled o druzích provozu a hlavních funkcích spotřebiče.

Pro otevření nabídky stiskněte menu.

Druh provo- Použití zu

Druhy ohřevu	Zvolení přesně uzpůsobených druhů ohřevu pro optimální přípravu pokrmu. → "Druhy ohřevu", Strana 11
Asist	Použití naprogramovaných, doporučených nastavení pro různé pokrmy. → "Asist", Strana 24
Pára	Šetrná příprava pokrmů pomocí druhů ohřevu s párou. → "Pára", Strana 18

Druh provo- Použití zu

Mikrovlný ohřev	Rychlejší vaření, ohřívání nebo rozmrazování pomocí mikrovlnného ohřevu. → "Mikrovlnný ohřev", Strana 20
Kombinace s mikrovlnným ohřevem	Zapnutí mikrovlnného ohřevu k jinému druhu ohřevu kvůli zkrácení doby pečení. → "Kombinace s mikrovlnným ohřevem", Strana 21
Čištění	Zvolení funkce čištění vnitřku trouby. → "Čisticí funkce Pyrolýza", Strana 30 → "Čisticí funkce", Strana 31 → "Odvápnění", Strana 31
Základní nastavení	Přizpůsobení základních nastavení. Základní nastavení → Strana 27

5.1 Druhy ohřevu

Abyste vždy zvolili vhodný druh ohřevu pro příslušné pokrmy, vysvětlíme vám nyní rozdíly a oblasti použití. Symboly jednotlivých druhů ohřevu napomáhají zapamatování.

Když zvolíte druh ohřevu, navrhne vám spotřebič vhodnou teplotu nebo stupeň. Hodnoty můžete převzít, nebo je v uvedeném rozsahu změnit.

Při nastavení teploty vyšší než 275 °C a stupně grilování 3 sníží spotřebič teplotu po cca 40 minutách na cca 275 °C, resp. stupeň grilování 1.

Symbol	Druh ohřevu	Teplotní rozmezí	Použití a způsob fungování	
			Možné přídavné funkce	
	4D horký vzduch	30–275 °C	Pečení pečiva nebo masa na jedné či více úrovních. Ventilátor rozhání teplo z kruhového topného tělesa na zadní stěně stejnoměrně po celé troubě.	

Symbol	Druh ohřevu	Teplotní rozmezí	Použití a způsob fungování Možné přídavné funkce
	Horní/dolní ohřev	30–300 °C	Tradiční pečení pečiva nebo masa na jedné úrovni. Tento druh ohřevu je obzvláště vhodný pro koláče se šťavnatou horní vrstvou. Teplo sálá stejnoměrně shora i zdola.
	Horký vzduch Eco	30–275 °C	Šetrné pečení vybraných pokrmů bez předehřátí na jedné úrovni. Ventilátor rozhání teplo z kruhového topného tělesa na zadní stěně stejnoměrně po celé troubě. Pokrm se peče v jednotlivých fázích pomocí zbytkového tepla. Nejfektivnější je tento druh ohřevu při 125–275 °C. Během pečení nechte dvírka spotřebiče zavřená. Tento druh ohřevu se používá pro zjištění spotřeby elektrické energie v režimu cirkulace vzduchu a energetické třídy.
	Horní/dolní ohřev eco	30–300 °C	Šetrné pečení vybraných pokrmů. Teplo sálá shora i zdola. Nejfektivnější je tento druh ohřevu při 150–250 °C. Tento druh ohřevu se používá pro zjištění spotřeby elektrické energie v konvenčním režimu.
	Gril s cirkulací vzduchu	30–300 °C	Pečení drůbeže, celých ryb nebo větších kusů masa. Topné těleso grilu a ventilátor se střídavě zapínají a vypínají. Ventilátor víří horký vzduch okolo pokrmu.
	Velkoplošný gril	Stupně grilování: 1 = slabý 2 = střední 3 = silný	Grilování nízkých grilovaných pokrmů, jako steaků, klobás nebo toastů. Gratinování pokrmů. Ohřívá se celá plocha pod grilovacím topným tělesem.
	Maloplošný gril	Stupně grilování: 1 = slabý 2 = střední 3 = silný	Grilování menšího množství, jako steaků, klobás nebo toastů. Gratinování malého množství. Ohřívá se střední plocha pod grilovacím topným tělesem.
	Stupeň pro pizzu	30–275 °C	Pečení pizzy nebo pokrmů, které potřebují velké teplo zdola. Hřeje dolní topné těleso a kruhové topné těleso na zadní stěně.
	Intenzivní ohřev	30–300 °C	Příprava pokrmů s křupavým spodkem. Teplo sálá shora a obzvláště silně zdola.
	Mírný ohřev	70–120 °C	Šetrné a pomalé pečení opečených, jemných kusů masa v nepřiklopené nádobě. Teplo sálá při nízké teplotě stejnoměrně shora i zdola.
	Dolní ohřev	30–250 °C	Dopékání pokrmů nebo pečení ve vodní lázní. Teplo sálá zdola.
	Sušení	30–80 °C	Sušení bylinek, ovoce a zeleniny.
	Udržování teploty	60–100 °C	Udržování teploty hotových pokrmů.
	Předehřívání nádobí	30–70 °C	Předehřívání nádobí.

5.2 Druhy ohřevu s párou

Zde najdete přehled druhů ohřevu s párou a jejich použití.

Symbol	Druh ohřevu	Teplota	Použití
	Ohřívání	80–180 °C	Šetrné ohřívání pokrmů na talíři a pečiva. Díky páře se pokrmy nevysušují.
	Kynutí	30–50 °C	Kynutí těsta nebo zrání jogurtu. Těsto kyne výrazně rychleji než při pokojové teplotě. Povrch těsta se nevysuší.

5.3 Výkony mikrovlnného ohřevu

Zde najdete přehled výkonů mikrovlnného ohřevu a jejich použití.

Výkony mikrovlnného ohřevu jsou stupně a neodpovídají vždy přesnému počtu wattů, které spotřebič používá.

Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Maximální doba trvání v hodinách	Použití
90 W	1:30	Rozmrazování choulostivých pokrmů.
180 W	1:30	Rozmrazování a další vaření pokrmů.
360 W	1:30	Vaření masa a ryb. Ohřívání choulostivých pokrmů.
600 W	1:30	Ohřívání a vaření pokrmů.
max.	0:30	Ohřívání tekutin.

Poznámka: Výkon mikrovlnného ohřevu max není určený pro ohřívání pokrmů. Kvůli ochraně spotřebiče se maximální výkon mikrovlnného ohřevu během prvních minut postupně sníží na 600 W. Plný výkon je opět k dispozici po vychladnutí spotřebiče.

6 Příslušenství

Používejte originální příslušenství. Je přizpůsobené pro váš spotřebič.

Poznámka: Při ohřevu příslušenství se toto může zdeformovat. Deformace nemá žádný vliv na funkci. Po vychladnutí příslušenství deformace zmizí.

V závislosti na typu spotřebiče může být dodané příslušenství různé.

Příslušenství	Použití
Rošt	<ul style="list-style-type: none"> ■ Koláčové formy ■ Zapékací formy ■ Nádoba ■ Maso, např. pečeně nebo kusy na grilování ■ Zmrzačené pokrmy
Univerzální hluboký plech	<ul style="list-style-type: none"> ■ Šťavnaté koláče ■ Pečivo ■ Chléb ■ Velké pečeně ■ Zmrzačené pokrmy ■ Zachycení kapající tekutiny, např. tuku při grilování na roštu.
Plech na pečení	<ul style="list-style-type: none"> ■ Koláče na plechu ■ Drobné pečivo
Pečicí sonda	Přesné pečení nebo vaření. → "Pečicí sonda", Strana 22

6.1 Upozornění k příslušenství

Některé příslušenství je vhodné pouze pro určité druhy ohřevu.

Příslušenství pro mikrovlnný ohřev

Pro samotný mikrovlnný ohřev je vhodný pouze dodaný rošt.

Plechy, např. univerzální plech nebo plech na pečení, mohou jiskřit a nejsou vhodné.

Řidte se pokyny pro mikrovlnný ohřev.
→ "Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 20

6.2 Aretační funkce

Aretační funkce zabraňuje převrhnutí příslušenství při vytáhnutí.

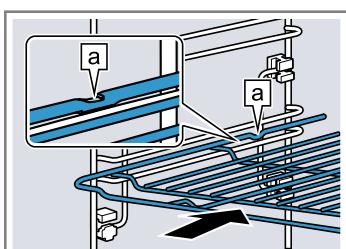
Můžete příslušenství vytáhnout přibližně do poloviny, až zaskočí. Tato ochrana proti převrhnutí funguje pouze, když příslušenství zasunete do trouby správně.

6.3 Vkládání příslušenství do trouby

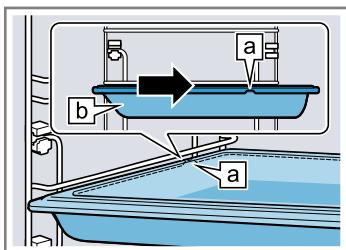
Příslušenství vkládejte do trouby vždy správně. Jen tak lze příslušenství vytáhnout asi do poloviny, aniž by se překlopilo.

1. Příslušenství otočte tak, aby byl zárez **a** vzadu a směřoval dolů.
2. Příslušenství zasuňte mezi obě vodicí tyče příslušné úrovně vkládání.

Rošt Rošt zasuňte zakřivením ~ dolů. Nápis „microwave“ musí být vpředu u dvířek spotřebiče.

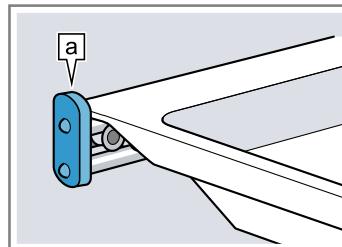


Plech např. univerzální plech nebo plech na pečení Plech zasuňte zkosením **b** směrem k dvířkům spotřebiče.



3. Abyste mohli vložit příslušenství u úrovní vkládání s výsuvnými kolejnicemi, výsuvné kolejnice vytáhněte.

Rošt nebo plech Příslušenství vložte tak, aby okraj příslušenství seděl za zarážkou **a** na výsuvné kolejnici.



Poznámka: Výsuvné kolejnice lehce zatlačte zpět do trouby.

4. Příslušenství úplně zasuňte, aby se nedotýkalo dvířek spotřebiče.

Poznámka: Příslušenství, které při provozu nepotřebujete, vyndejte z trouby.

6.4 Další příslušenství

Další příslušenství lze zakoupit u zákaznického servisu, ve specializované prodejně nebo na internetu.

Rozsáhlou nabídku k vašemu spotřebiči naleznete na internetu nebo v našich prospektech:

www.bosch-home.com

Příslušenství je specifické podle typu spotřebiče. Při nákupu uveděte prosím vždy přesné označení (č. E – E-Nr.) spotřebiče.

Které příslušenství je pro váš spotřebič k dispozici, zjistíte v internetovém obchodě nebo u zákaznického servisu.

7 Před prvním použitím

Proveďte nastavení pro první uvedení do provozu. Vyčistěte spotřebič a příslušenství.

7.1 Před prvním uvedením do provozu

Před prvním uvedením do provozu se informujte u své vodárny na tvrdost vody z vodovodu. Aby vás spotřebič mohl spolehlivě upozornit na potřebné odvápnění, musíte správně nastavit tvrdost vody.

POZOR!

Při nesprávně nastavené tvrdosti vody vás spotřebič nemůže včas upozornit na potřebu odvápnění.

► Nastavte správně tvrdost vody.

Nebezpečí poškození spotřebiče při použití nevhodných kapalin.

- Nepoužívejte destilovanou vodu, vodu z vodovodu s vysokým obsahem chloridů (> 40 mg/l) a jiné kapaliny.
- Používejte výhradně čistou studenou vodu z vodovodu, změkčenou vodu nebo minerální vodu bez oxidu uhličitého.

Při používání filtrované nebo demineralizované vody může dojít k poruchám funkce. I přes naplněnou nádržku na vodu spotřebič vyzývá k doplnění, nebo se provoz s párou po cca 2 minutách přeruší.

- Filtrovanou nebo demineralizovanou vodu případně smíchejte s balenou minerální vodou bez oxidu uhličitého v poměru 1 ku 1.

Tip: Pokud používáte minerální vodu, nastavte tvrdost vody na „velmi tvrdá“. Pokud používáte minerální vodu, pak volte pouze minerální vodu bez oxidu uhličitého.

Tip: Pokud máte z vodovodu silně vápenatou vodu, doporučujeme používat změkčenou vodu. Pokud používáte výhradně změkčenou vodu, nastavte tvrdost vody na „změkčená“.

Nastavení	Tvrdoš vody v mmol/l	Německá tvrdoš °dH	Francouzská tvrdoš °fH
00 (zmékčená) ¹	-	-	-
01 (měkká)	do 1,5	do 8,4	až 15
02 (středně tvrdá)	1,5–2,5	8,4–14	15–25
03 (tvrdá)	2,5–3,8	14–21,3	25–38
04 (velmi tvrdá) ²	nad 3,8	nad 21,3	nad 38

¹ Nastavujte jen tehdy, pokud se používá výhradně zmékčená voda.

² Nastavte také pro minerální vodu. Používejte výhradně neperlivou minerální vodu.

7.2 První uvedení do provozu

Po připojení k elektrickému proudu nebo po delším výpadku proudu musíte provést nastavení pro první uvedení spotřebiče do provozu. Může to trvat několik sekund, než se na displeji zobrazí nastavení.

1. Stiskněte textové políčko s požadovaným nastavením.

Možná nastavení:

- Jazyk
- Čas
- Tvrdoš vody

2. Nastavení změňte podle potřeby otočným voličem.
3. Nakonec potvrďte pomocí "Ukončení nastavení".
- ✓ Na displeji se zobrazí upozornění, že bylo dokončeno první uvedení do provozu.
- ✓ Na displeji se zobrazí nastavený čas.
4. Aby se spotřebič před prvním ohřevem zkontroloval, jednou otevřete a zavřete dvířka spotřebiče.

7.3 Čištění spotřebiče před prvním použitím

Než poprvé začnete ve spotřebiči připravovat pokrm, vyčistěte pečící prostor a příslušenství.

1. Vyjměte z trouby informace k výrobku a příslušenství. Odstraňte zevnitř a zvenku spotřebiče zbytky obalů, jako polystyrenové kuličky a lepicí pásku.

2. Měkkým, vlhkým hadrem otřete hladké plochy v pečícím prostoru.

3. Pomocí ① zapněte spotřebič.

4. Naplňte nádržku na vodu.

→ "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18

5. Proveďte následující nastavení:

Druh ohřevu	4D horký vzduch
Teplota	maximální
Přidání páry	03
Doba přípravy	1 hodina

→ "Základní ovládání", Strana 15

6. Spusťte provoz pomocí ▷.

– Dokud spotřebič hřeje, v kuchyni větrejte.

- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál a na displeji je zobrazená doba trvání nula.

7. Vypněte spotřebič pomocí ①.

8. Jakmile spotřebič vychladne, mycím roztokem a hadrem umyjte hladké plochy v troubě.

9. Příslušenství důkladně vyčistěte mycí roztokem a hadrem nebo měkkým kartáčkem.

10. Vylijte nádržku na vodu a vysušte pečící prostor.

→ "Po každém provozu s párou", Strana 19

8 Základní ovládání

8.1 Zapnutí spotřebiče

- Pomocí ① zapněte spotřebič.
- ✓ Na displeji se zobrazí logo Bosch. Poté se zobrazí druhý ohřev.

8.2 Vypnutí spotřebiče

Když spotřebič nepoužíváte, vypněte ho. Když delší dobu neprováděte žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky vypne.

- Vypněte spotřebič pomocí ①.
- ✓ Spotřebič se vypne. Spuštěné funkce se přeruší.
- ✓ Na displeji se zobrazí čas nebo ukazatel zbytkového tepla.

8.3 Uvedení do provozu

Každý provoz musíte spustit.

POZOR!

Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než 120 °C způsobí poškození smaltu.

- Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.

- Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete.

- Spusťte provoz pomocí ▷.

- ✓ Na displeji se zobrazí nastavení, doba provozu, kroužek a ukazatel rozehřátí.

8.4 Přerušení nebo zrušení provozu

Provoz můžete krátce pozastavit a nechat znova pokračovat. Když provoz úplně zrušíte, nastavení se zruší.

1. Pro krátké přerušení provozu:

- Krátce stiskněte ▷.

- Pro pokračování provozu stiskněte ▷.

2. Pro zrušení provozu podržte cca 3 sekundy stisknuté ▷.
- ✓ Provoz se přeruší a všechna nastavení se zruší.

8.5 Nastavení druhu provozu

Po zapnutí spotřebiče navrhne spotřebič druh provozu, např. druhy ohřevu.

1. Pokud chcete zvolit jiný než navrhovaný druh provozu, stiskněte menu.
- ✓ Zobrazí se výběr druhů provozu.
→ "Druhy provozu", Strana 11
2. Stiskněte požadovaný druh provozu.
3. Pro provedení dalších nastavení stiskněte příslušná textová políčka.
4. Hodnoty změňte otočným voličem.
5. Spusťte provoz pomocí ▷.

8.6 Nastavení druhu ohřevu a teploty

Požadavek: Je zvolený druh provozu "Druhy ohřevu".

1. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
Pokud druh ohřevu na dotykovém displeji nevidíte, listujte otočným voličem ve výběrovém seznamu.
- ✓ Teplota je bíle zvýrazněná.
2. Otočným voličem nastavte teplotu.
3. Spusťte provoz pomocí ▷.
- ✓ Spotřebič začne hrát.
- ✓ Na displeji se zobrazuje doba, jak dlouho už provoz běží, a cílová teplota.

9 Rychloohřev

Abyste ušetřili čas, můžete při nastavených teplotách od 100 °C zkrátit dobu rozehřátí.

U těchto druhů ohřevu můžete používat rychloohřev:

- 4D horký vzduch
- Horní/dolní ohřev
- Intenzivní ohřev

9.1 Nastavení rychloohřevu

Abyste dosáhli rovnoměrného výsledku pečení, vložte pokrm do trouby až po skončení rychloohřevu.

Poznámka: Dobu trvání nastavte až po skončení rychloohřevu.

10 Časové funkce

Váš spotřebič má různé časové funkce, pomocí kterých můžete řídit provoz.

10.1 Přehled časových funkcí

Můžete nastavit dobu trvání a čas konce provozu. Minutku lze nastavit nezávisle na provozu.

Časové funkce Použití

Minutka	Minutku můžete nastavit nezávisle na provozu. Nemá vliv na provoz spotřebiče.
---------	---

4. Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ①.

Tip: Nejhodnější druh ohřevu pro příslušný pokrm najdete v popisu druhů ohřevu.

Poznámka: Na spotřebiči můžete nastavit dobu trvání a konec provozu.

→ "Časové funkce", Strana 16

Změna druhu ohřevu

Změňte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

1. Přerušte provoz pomocí ▷.
2. Stiskněte "Druhy ohřevu".
3. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
- ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.

Změna teploty

Po spuštění provozu můžete přímo změnit teplotu.

- Teplotu změňte otočným voličem.
- ✓ Teplota se hned převezme.

8.7 Zobrazení informací

Ve většině případů si můžete zobrazit informace k probíhající funkci. Některé pokyny zobrazuje spotřebič automaticky, např. potvrzení, výzvu nebo varování.

1. Stiskněte ④.
- ✓ Na několik sekund se zobrazí informace, pokud jsou k dispozici.
2. V delších textech listujte pomocí otočného volče.

1. Nastavte vhodný druh ohřevu a teplotu od 100 °C.
2. Stiskněte "Rychloohřev".

- ✓ V textovém políčku se zobrazí "Zapnutí".
- 3. Spusťte provoz pomocí ▷.
- ✓ Rychloohřev se spustí.
- ✓ Jakmile rychloohřev skončí, zazní akustický signál. V textovém políčku se zobrazí "Vypnuto".
- 4. Vložte pokrm do trouby.

Přerušení rychloohřevu

- Stiskněte "Rychloohřev".
- ✓ V textovém políčku se zobrazí "Vypnuto".

Časové funkce Použití

Doba trvání Pokud nastavíte dobu trvání provozu, spotřebič po uplynutí této doby automaticky přestane hrát.

Čas konce K době trvání můžete nastavit čas, kdy provoz skončí. Spotřebič se spustí automaticky tak, aby provoz skončil v požadovaný čas.

10.2 Nastavení minutky

Minutka běží nezávisle na provozu. Minutku můžete nastavit při zapnutém i vypnutém spotřebiči až na 23 hodin a 59 minut. Minutka má vlastní akustický signál, takže rozpoznáte, jestli uplynul čas minutky, nebo doba trvání.

1. Stiskněte ☰.
- ✓ Symbol svítí červeně.
2. Otočným voličem nastavte dobu minutky.
3. Minutku spusťte pomocí ☰.
Po několika sekundách se minutka automaticky spustí.
- ✓ Čas budíku se začne odměřovat.
- ✓ Když je spotřebič vypnutý, zůstane doba minutky zobrazená na displeji.
- ✓ Když je spotřebič zapnutý, jsou na displeji zobrazená nastavení probíhajícího provozu. Pro zobrazení doby minutky na několik sekund stiskněte ☰.
- ✓ Po uplynutí doby minutky zazní akustický signál. Červený symbol zhasne.
4. Po uplynutí doby minutky:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
 - Pro opětovné nastavení doby minutky stiskněte ☰ a otočným voličem nastavte dobu minutky.

Změna minutky

Dobu minutky můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte ☰.
2. Otočným voličem změňte dobu minutky.
3. Potvrďte pomocí ☰.

Zrušení minutky

Minutku můžete kdykoli zrušit.

1. Stiskněte ☰.
2. Otočným voličem nastavte dobu minutky na nulu.
3. Potvrďte pomocí ☰.
- ✓ Červený symbol zhasne.

10.3 Nastavení doby trvání

Dobu trvání provozu můžete nastavit až na 23 hodin a 59 minut.

Požadavek: Jsou nastavené druh provozu a teplota nebo stupeň.

1. Stiskněte "Doba trvání".
2. Otočným voličem nastavte dobu trvání.

Směr otáčení	Navrhovaná hodnota
Doleva	10 minut
Doprava	30 minut

Do jedné hodiny lze dobu trvání nastavit v minutových krocích, poté v pětiminutových krocích. Čas konce se vypočte automaticky.

3. Spusťte provoz pomocí ▶.
- ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazená doba trvání nula.
4. Po uplynutí doby trvání:

- Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
- Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte "Doba trvání" a otočným voličem nastavte dobu trvání.
- Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí ▶.
- Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ⓘ.

Změna doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte symbol.
2. Otočným voličem změňte dobu trvání.
- ✓ Změna se hned převezme.

Zrušení doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoli zrušit.

1. Stiskněte "Doba trvání".
2. Otočným voličem nastavte dobu trvání na nulu.
- ✓ Změna se hned převezme.
- ✓ Provoz spotřebiče pokračuje bez doby trvání.

10.4 Nastavení času konce

Čas, kdy skončí doba trvání, můžete posunout až o 23 hodin a 59 minut.

Poznámky

- Abyste získali dobrý výsledek pečení, po spuštění provozu už čas konce neposunujte.
- Nenechávejte potraviny příliš dlouho v troubě, aby se nezkazily.

Požadavky

- Jsou nastavené druh provozu a teplota nebo stupeň.
- Je nastavená doba trvání.
- 1. Stiskněte "Čas konce".
- 2. Otočným voličem posuňte čas konce.
Po spuštění již nelze čas konce změnit.
- 3. Spusťte provoz pomocí ▶.
- ✓ Na displeji se zobrazí čas spuštění. Spotřebič je ve vyckávacím režimu.
- ✓ Po dosažení času spuštění začne spotřebič hřát a odměřuje se doba trvání.
- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazená doba trvání nula.
- 4. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
 - Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte "Doba trvání" a otočným voličem nastavte dobu trvání.
 - Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí ▶.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ⓘ.

Zrušení času konce

Nastavený čas konce a dobu trvání můžete kdykoli zrušit.

1. Přerušte provoz pomocí ▶.
2. Pro pokračování provozu bez doby trvání a času konce spusťte provoz pomocí ▶.

11 Pára

Příprava pokrmů pomocí páry je obzvláště šetrná. Můžete použít druhy ohřevu s párou nebo u některých druhů ohřevu zapnout přidávání páry.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při otevírání dvířek spotřebiče může unikat horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Dvířka spotřebiče otevříte opatrně.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

11.1 Naplnění nádržky na vodu

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Výparы z hořlavých tekutin by se v troubě mohly působením horkého povrchu vznítit (nebezpečí výbuchu).

Dvířka spotřebiče mohou prasknout. Může unikat horká pára a mohou vyšlehknout plameny.

- ▶ Do nádržky na vodu neplňte hořlavé kapaliny (např. alkoholické nápoje).
- ▶ Do nádržky na vodu plňte výhradně vodu nebo námi doporučený odvápňovací roztok.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

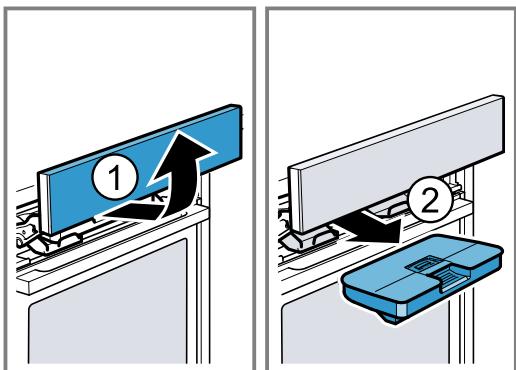
Během provozu spotřebiče se může nádržka na vodu zahřát.

- ▶ Po předcházejícím provozu spotřebiče počkejte, dokud nádržka na vodu nevychladne.
- ▶ Vyjměte nádržku na vodu z otvoru pro nádržku.

Požadavek: Je správně nastavená tvrdost vody.

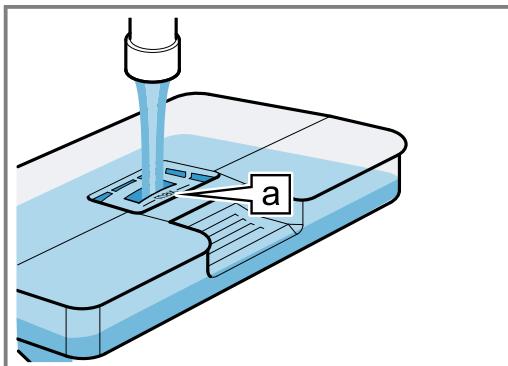
→ "Před prvním uvedením do provozu", Strana 14

1. Stiskněte ①.
- ✓ Ovládací panel se automaticky posune dopředu.
2. Vytáhněte ovládací panel oběma rukama dopředu a poté ho posuňte nahoru, až zaskočí ①.
3. Nazdvihněte nádržku na vodu a vyndejte ji z otvoru pro nádržku ②.

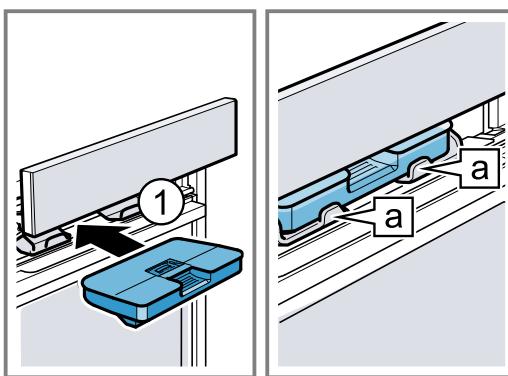


4. Přitlačte víčko na nádržce na vodu po obvodu k těsnění, aby z nádržky na vodu nemohla vytéct voda.

5. Do nádržky na vodu naplňte vodu až ke značce „max“ ③.



6. Naplněnou nádržku na vodu nasadte zpět ④. Dbejte na to, aby nádržka na vodu zaskočila do držáků ⑤.



7. Posuňte ovládací panel pomalu dolů, zatlačte ho zadu, aby byl úplně zavřený.

11.2 Druhy ohřevu s párou

Máte k dispozici různé druhy ohřevu s párou, při kterých se pokrmy šetrně připravují pomocí horké páry.

Ohřívání

Pomocí ohřívání můžete šetrně ohřívat již uvařené pokrmy nebo rozpékat pečivo z předcházejícího dne.

Kynutí

Pomocí druhu ohřevu kynutí kyne těsto výrazně rychleji než při pokojové teplotě a nevysuší se.

Nastavení druhu ohřevu s párou

Poznámka:

Říďte se pokyny pro druhy ohřevu s párou:

- → "Druhy ohřevu s párou", Strana 18
- Druhy provozu s párou vyžadují vždy dobu trvání.

Požadavek: Nádržka na vodu je naplněná.

→ "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Pára".
3. Stiskněte požadovaný druh ohřevu s párou.
- ✓ Teplota je bíle zvýrazněná.
4. Otočným voličem nastavte teplotu.
5. Stiskněte "Doba trvání".
6. Otočným voličem nastavte dobu trvání.
7. Spusťte provoz pomocí ▶.

- Poznámka:** Když se nádržka na vodu během provozu vyprázdní, zobrazí se na displeji upozornění. Provoz se přeruší.
 → "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18
- ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazená doba trvání nula.
 - 8. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
 - Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte "Doba trvání" a otočným voličem nastavte dobu trvání.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ①.
 - 9. Vylijte nádržku na vodu a vysušte pečící prostor.
 → "Po každém provozu s párou", Strana 19

Změna druhu ohřevu

Změňte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

1. Přerušte provoz pomocí ▷.
 2. Stiskněte "Pára".
 3. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
- ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.

Změna teploty

Po spuštění provozu můžete přímo změnit teplotu.

- Teplotu změňte otočným voličem.
- ✓ Teplota se hned převezme.

Změna doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte symbol.
 2. Otočným voličem změňte dobu trvání.
- ✓ Změna se hned převezme.

11.3 Přidávání páry

Při pečení s přidáváním páry vpouští spotřebič v různých intervalech do trouby páru. Pokrm tak získá křupavou kůrku a lesklý povrch. Maso bude uvnitř šťavnaté a jemné a jeho objem se zmenší jen minimálně.

Vhodné druhy ohřevu s přidáváním páry

Pro provoz s přidáváním páry jsou vhodné jen určité druhy ohřevu.

U těchto druhů ohřevu můžete zapnout přidávání páry:

- 4D horký vzduch
- Horní/dolní ohřev
- Gril s cirkulací vzduchu
- Udržování teploty

Nastavení přidávání páry

Požadavek: Nádržka na vodu je naplněná.

→ "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18

1. Zvolte druh provozu "Druhy ohřevu".
2. Stiskněte vhodný druh ohřevu.
- ✓ Teplota je bíle zvýrazněná.
3. Otočným voličem nastavte teplotu.
4. Stiskněte "Přidávání páry".
5. Otočným voličem nastavte stupeň páry.

Stupeň páry	Přidávání páry
0	zádná
01	málo
02	středně
03	hodně

6. Spusťte provoz pomocí ▷.

Poznámka: Když se nádržka na vodu během provozu vyprázdní, zobrazí se na displeji upozornění. Provoz pokračuje bez přidávání páry.
 → "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18

- ✓ Spotřebič začne hřát.
- ✓ Na displeji se zobrazí doba, jak dlouho už provoz běží, a nastavení.
- 7. Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ①.
- 8. Vylijte nádržku na vodu a vysušte pečící prostor.
 → "Po každém provozu s párou", Strana 19

Změna stupně páry

Stupeň páry můžete kdykoli změnit.

1. Stiskněte "Přidávání páry".
 2. Otočným voličem změňte stupeň páry.
- ✓ Změna se hned převezme.

Změna teploty

Po spuštění provozu můžete přímo změnit teplotu.

- Teplotu změňte otočným voličem.
- ✓ Teplota se hned převezme.

Změna druhu ohřevu

Změňte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

1. Přerušte provoz pomocí ▷.
 2. Stiskněte "Druhy ohřevu".
 3. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
- ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.

11.4 Po každém provozu s párou

Po každém provozu s párou načerpá spotřebič zbývající vodu zpět do nádržky na vodu. Poté vylijte a vysušte nádržku na vodu a osušte pečící prostor.

Vyprázdnění nádržky na vodu

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během provozu spotřebiče se může nádržka na vodu zahrát.

- Po předcházejícím provozu spotřebiče počkejte, dokud nádržka na vodu nevychladne.
- Vyjměte nádržku na vodu z otvoru pro nádržku.

POZOR!

Nádržka na vodu by se při mytí v myčce nádobí poškodila.

- Nemýjte nádržku na vodu v myčce nádobí.
- Nádržku na vodu vycistěte měkkým hadrem a běžným mycím prostředkem.

1. Pomocí otevřete ovládací panel.
2. Vyndejte nádržku na vodu.
3. Opatrně sejměte víčko nádržky na vodu.
4. Vyprázdněte nádržku na vodu, vyčistěte ji mycí prostředkem a důkladně vypláchněte čistou vodou.
5. Všechny součásti osušte měkkým hadrem.
6. Těsnění na víčku utřete dosucha.

7. Nádržku na vodu nechte uschnout s otevřeným víčkem.
8. Nasadte víčko na nádržku na vodu a přitlačte ho.
9. Vložte nádržku na vodu a zavřete ovládací panel.

Sušení odkapávacího žlábků

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Spotřebič se během provozu zahřívá.

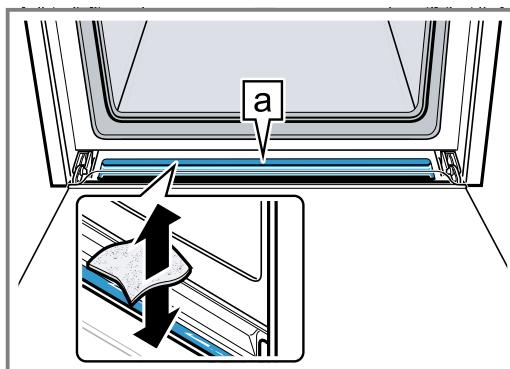
- ▶ Před čištěním nechte spotřebič vychladnout.

Požadavek: Pečící prostor je vychladlý.

1. Otevřete dvířka spotřebiče.

2. Poznámka:

Odkapávací žlábek **a** se nachází pod pečícím prostorem.



Vodu v odkapávacím žlábků **a** vysušte houbovou utěrkou a opatrně ořete.

Vysušení vnitřku trouby

Po každém provozu s párou vnitřek trouby vysušte.

- ▶ Vnitřek trouby vysušte ručně nebo použijte funkci "Sušení".
→ "Sušení", Strana 32

12 Mikrovlnný ohřev

Pomocí mikrovlnného ohřevu můžete rychle vařit, ohřívat, péct nebo rozmrazovat pokrmy. Mikrovlnný ohřev můžete používat samostatně nebo v kombinaci s některým druhem ohřevu.

12.1 Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev

Aby se pokrmy ohřívaly stejnomořně a nedošlo k poškození spotřebiče, používejte jen vhodné nádobí a příslušenství.

Řídte se pokyny výrobce nádobí.

Pokud není uvedeno jinak, nádobí a příslušenství vkládejte do výšky 2.

Vhodné pro mikrovlnný ohřev

Nádobí a příslušenství Pokyny

Nádobí ze žáruvzdorného materiálu a materiálu vhodného pro mikrovlnný ohřev:

- Sklo
- Sklokeramika
- Porcelán
- Tepelně odolný plast
- Kompletně glazovaná keramika bez prasklin

Tyto materiály propouštějí mikrovlny a nepoškodí se.

Nádobí a příslušenství Pokyny

Servírovací nádobí

Nemusíte pokrmy přendavat.

Poznámka: Nádobí se zlatým nebo stříbrným dekorem používejte pouze tehdy, pokud výrobce zaručuje, že je vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Dodaný rošt

Pro samotný mikrovlnný ohřev je vhodný pouze dodaný rošt.

Poznámka: Plechy, např. univerzální plech nebo plech na pečení, mohou jiskřit a nejsou vhodné.

Nehodné pro mikrovlnný ohřev

Poznámka: Dodržujte pokyny, abyste zabránili věcným škodám.

→ "Mikrovlnný ohřev", Strana 7

Nádobí a příslušenství Pokyny

Kovové nádobí a pečící formy

Kov nepropouští mikrovlny. Pokrmy se neohřívají nebo se ohřívají minimálně.

Poznámka: Kov může při samotném mikrovlnném ohřevu jiskřit.

Nádobí a příslušenství pro kombinaci s mikrovlnným ohřevem

Při kombinaci mikrovlnného a jiného druhu ohřevu lze používat také kovové nádobí a příslušenství.

Nádobí a příslušenství - Pokyny

Kovové nádobí a pečící formy

Při kombinaci s mikrovlnným ohřevem lze používat kov.

Poznámka: Kov musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn uvnitř trouby a vnitřní strany dvírek.

Dodané příslušenství:

- Rošt
- Univerzální plech
- Plech na pečení

Dodané příslušenství je vhodné pro kombinaci s mikrovlnným ohřevem. Nedochází k jiskření.

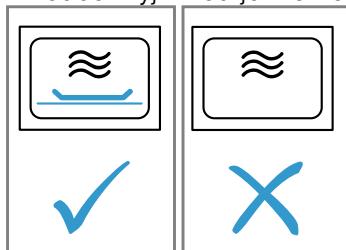
Test vhodnosti nádoby pro mikrovlnný ohřev

Pokud si nejste jistí, že je nádoba vhodná pro mikrovlnný ohřev, provedte test nádoby.

POZOR!

Provoz spotřebiče bez pokrmů vede k přetížení.

- Nikdy nezapínejte mikrovlnný ohřev bez pokrmu v troubě. Výjimkou je krátkodobý test nádobí.



⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Přístupné díly jsou při provozu horké.

- Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- Zabraňte přístupu dětem.

1. Postavte prázdnou nádobu do trouby.
2. Nastavte spotřebič na ½–1 minutu na maximální výkon.
3. Spusťte provoz.
4. Opakovaně zkontrolujte nádobu:
 - Když nádoba zůstane studená nebo vlažná, je vhodná pro mikrovlnný ohřev.
 - Když je nádoba horká nebo vznikají jiskry, přerušte test nádoby. Nádoba není vhodná pro mikrovlnný ohřev.

12.2 Nastavení mikrovlnného ohřevu

Poznámky

- Dbejte na správné zacházení s mikrovlnným ohřevem:
 - → "Bezpečnost", Strana 2
 - → "Zabránění věcným škodám", Strana 7
 - → "Výkony mikrovlnného ohřevu", Strana 13
 - → "Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 20
- Aby se zabránilo vzniku kondenzátu, spotřebič při výkonech mikrovlnného ohřevu 600 W a max. automaticky zapne topné těleso. Vnitřek trouby a příslušenství se silně zahřívá. Na výsledek vaření to nemá vliv.
Tuto funkci sušení můžete vypnout v základních nastaveních.
→ "Základní nastavení", Strana 27

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Funkce sušení zapne při nejvyšších stupních při samotném mikrovlnném ohřevu automaticky topné těleso a ohřívá varný prostor.

- Nikdy se nedotýkejte horkých vnitřních ploch uvnitř trouby nebo topných těles.
- Udržujte mimo dosah dětí.

1. Stiskněte menu.

2. Stiskněte "Mikrovlnný ohřev".

3. Stiskněte požadovaný výkon mikrovlnného ohřevu.

4. Otočným voličem nastavte dobu trvání.

5. Spusťte provoz pomocí ▶.

- ✓ Mikrovlnný ohřev se spustí a doba trvání se začne odměřovat. Ukazatel rozehřátí se nezobrazuje.

- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazená doba trvání nula.

6. Po uplynutí doby trvání:

- Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
- V případě potřeby nastavte výkon mikrovlnného ohřevu a dobu trvání znova.
- Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ⓘ.

7. Pokud jste v základních nastaveních vypnuli funkci sušení pro mikrovlnný ohřev, osušte vnitřek trouby.
→ "Sušení", Strana 32

Poznámka: Pokud během provozu otevřete dvírka spotřebiče, provoz se zastaví. Když zavřete dvírka spotřebiče, musíte pro pokračování provozu stisknout ▶. Pokud jste příslušné základní nastavení změnili, dbejte na to, aby mikrovlnný ohřev neběžel dál bez pokrmu.

→ "Základní nastavení", Strana 27

Změna výkonu mikrovlnného ohřevu

Když změníte výkon mikrovlnného ohřevu, nastavená doba trvání zůstane zachovaná.

1. Přerušte provoz pomocí ▶.
2. Stiskněte požadovaný výkon mikrovlnného ohřevu.
3. Pro pokračování provozu stiskněte ▶.

Změna doby trvání

Po spuštění mikrovlnného provozu můžete dobu přímo změnit dobu trvání.

- Otočným voličem změňte dobu trvání.
- ✓ Změna se hned převeze.

12.3 Kombinace s mikrovlnným ohřevem

Pro zkrácení doby pečení můžete některé druhy ohřevu používat v kombinaci s mikrovlnným ohřevem.

Možné druhy ohřevu jsou:

- 4D horký vzduch
- Horní/dolní ohřev
- Gril s cirkulací vzduchu
- Velkoplošný gril
- Maloplošný gril

Možné výkony mikrovlnného ohřevu jsou:

- 90 W
- 180 W
- 360 W

Nastavení kombinace s mikrovlnným ohřevem

Poznámka:

Dbejte na správné zacházení s mikrovlnným ohřevem:

- → "Bezpečnost", Strana 2
- → "Zabránění věcným škodám", Strana 7
- → "Výkony mikrovlnného ohřevu", Strana 13
- → "Nádobi a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 20

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Kombinace s mikrovlnným ohřevem".
3. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
4. Stiskněte požadovaný výkon mikrovlnného ohřevu.
5. Otočným voličem nastavte teplotu.
6. Stiskněte dobu trvání a nastavte ji otočným voličem.
7. Spusťte provoz pomocí ▶.
- ✓ Spotřebič začne hrát a odměruje se doba trvání.
- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazená doba trvání nula.
8. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
 - V případě potřeby nastavte kombinaci znovu.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ⓘ.

Změna teploty

Po spuštění kombinovaného provozu s mikrovlnným ohřevem můžete přímo změnit teplotu.

- ▶ Teplotu změňte otočným voličem.
- ✓ Změna se hned převeze.

Změna doby trvání

Po spuštění kombinovaného provozu s mikrovlnným ohřevem můžete kdykoli změnit dobu trvání.

1. Stiskněte "Doba trvání".
2. Otočným voličem změňte dobu trvání.
- ✓ Změna se hned převeze.

Změna kombinace

Pokud změníte kombinaci druhu ohřevu a výkonu mikrovlnného ohřevu, všechna ostatní nastavení se zruší.

1. Přerušte provoz pomocí ▶.
2. Změňte druh ohřevu nebo výkon mikrovlnného ohřevu.
 - Pro změnu výkonu mikrovlnného ohřevu stiskněte mikrovlnný ohřev a změňte výkon mikrovlnného ohřevu.
 - Pro změnu druhu ohřevu stiskněte druh ohřevu a změňte ho. Poté nastavte výkon mikrovlnného ohřevu.
3. Pro pokračování provozu stiskněte ▶.

13 Pečící sonda

Pečící sonda vám umožní naprosto přesné pečení: Zasuňte ji do pokrmu a na spotřebiči nastavte teplotu středu. Po dosažení nastavené teploty středu pokrmu spotřebič automaticky přestane hrát.

13.1 Vhodné druhy ohřevu s pečící sondou

Pro provoz s pečící sondou jsou vhodné jen určité druhy ohřevu.

Pokud je v troubě zapojena pečící sonda, jsou k dispozici následující druhy ohřevu.

- 4D horký vzduch
- Horní/dolní ohřev
- Horký vzduch eco
- Horní/dolní ohřev eco
- Gril s cirkulací vzduchu
- Stupeň pro pizzu
- Ohřívání

13.2 Zasunutí pečící sondy

Používejte pouze dodanou pečící sondu nebo si objednejte vhodnou pečící sondu u našeho zákaznického servisu.

VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

V případě použití nesprávné pečící sondy může dojít k poškození izolace.

- ▶ Používejte pouze pečící sondy určené pro tento spotřebič.

POZOR!

Pečící sonda se může poškodit.

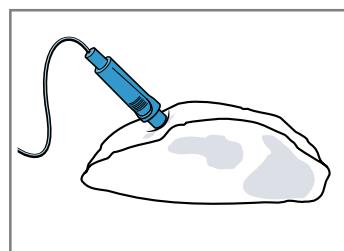
- ▶ Kabel pečící sondy se nesmí přiskřípnout.
- ▶ Nepoužívejte uzavřené nádoby.
- ▶ Aby nedošlo k poškození pečící sondy příliš velkým žárem, musí být mezi grilovacím topným tělesem a pečící sondou vzdálenost několik centimetrů. Mimo může během pečení zvětšit svůj objem.

Pokud při provozu s mikrovlnným ohřevem není špička pečící sondy úplně zasunutá v pokrmu, dojde k jiskření.

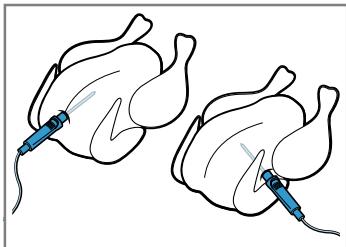
- ▶ Pečící sondu úplně zapíchněte do pokrmu.
- 1. Pečící sondu zapíchněte do pokrmu.
Pečící sonda má tři měřicí body. Dbejte na to, aby byl minimálně prostřední měřicí bod uvnitř pokrmu.

Tenké kusy	Zapíchněte pečící sondu ze strany do masa šíkmo v místě, kde je nejsilnější.
------------	--

Silné kusy masa	Pečící sondu úplně zapíchněte seshora šíkmo do masa.
-----------------	--

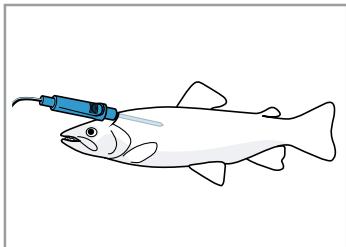


Drůbež Pečící sondu úplně zapíchněte do nejšílnějšího místa v prsou. V závislosti na tvaru drůbeže zapíchněte pečící sondu napříč nebo podélně.



Drůbež obraťte a položte ji na rošt prsní stranou dolů.

Ryby V případě celé ryby úplně zapíchněte pečící sondu za hlavou ryby směrem k hlavním kostem.



Rybu položte hřbetem nahoru na rošt, podepřete ji např. rozpůlenou bramborou a neobracejte ji.

2. Pokrm s pečicí sondou vložte do trouby.
3. Zástrčku pečicí sondy zapojte do zdírky vlevo v troubě.

Poznámky

- Pokud pečicí sondu během pečení vyjmete, všechna nastavení se zruší.
- Pokud chcete pečený pokrm obrátit, pečicí sondu nevyjmítejte. Po obrácení zkонтrolujte správnou polohu pečicí sondy v pokrmu.

13.3 Nastavení pečicí sondy

Pečicí sonda měří teplotu uvnitř pokrmu od 30 °C do 99 °C.

Požadavky

- Pokrm s pečicí sondou je v troubě.
 - Pečicí sonda je zapojena v troubě.
1. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
 - ✓ Teplota v troubě je bíle zvýrazněná.
 2. Otočným voličem nastavte teplotu v troubě.
Teplotu v troubě nastavte minimálně o 10 °C vyšší než teplotu středu.
Nenastavujte teplotu v troubě vyšší než 250 °C.
 3. Stiskněte "Teplota středu".
 - ✓ Teplota středu je bíle zvýrazněná.
 4. Otočným voličem nastavte teplotu středu.
 5. U některých druhů ohřevu můžete nastavit přidávání páry.
→ "Pára", Strana 18
 6. Spusťte provoz pomocí .
 - ✓ Spotřebič začne hrát.
 - ✓ Na displeji se zobrazí doba, jak dlouho už provoz běží, a teplota středu.

- ✓ Vlevo je zobrazena aktuální teplota v pokrmu, vpravo je zobrazena nastavená teplota, např. 15 | 75 °C. Aktuální teplota středu se zobrazuje až od cca 10 °C. Ukazatel rozehrátí se vztahuje k teplotě středu.

- ✓ Když je pokrm hotový, zazní akustický signál. Spotřebič přestane hrát. Aktuální teplota středu na displeji je shodná s nastavenou teplotou středu, např. 75 | 75 °C.

7. **VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!**

Pečící prostor, příslušenství a pečící sonda jsou velmi horké.

- Horké příslušenství a pečící sondu vyjmíte z trouby vždy chňapkou.

Po dosažení teploty středu:

- Vypněte spotřebič pomocí .
- Odpojte pečící sondu ze zdírky v troubě.
- Vytáhněte pečící sondu z pokrmu a vyndejte ji z trouby.

Tip: Pečící sondu můžete používat také s jiným druhem provozu. Jakmile je pečící sonda zapojena, máte k dispozici už jen druh provozu, které jsou možné s pečící sondou.

Změna teploty

1. Po spuštění provozu je teplota středu bíle zvýrazněná. Teplotu středu můžete přímo změnit otočným voličem.
2. Pro změnu teploty uvnitř trouby stiskněte "Teplota" a teplotu změňte otočným voličem.

Změna druhu ohřevu

Změňte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

- 1. Přerušte provoz pomocí .
- 2. Stiskněte "Druhy ohřevu".
- 3. Stiskněte požadovaný druh ohřevu.
- ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.

13.4 Teplota středu různých potravin

Zde najdete orientační hodnoty pro teploty středu různých potravin.

Orientační hodnoty závisí na kvalitě a vlastnostech potravin. Nepoužívejte zmrazené pokrmy.

Drůbež	Teplota středu ve °C
Kuře	80 - 85
Kuřecí prsa	75 - 80
Kachna	80 - 85
Kachní prsa, růžová	55 - 60
Krůta	80 - 85
Krůtí prsa	80 - 85
Husa	80 - 90
Vepřové maso	Teplota středu ve °C
Vepřová krkvice	85 - 90
Vepřová panenka, růžová	62 - 70
Vepřový kotlet, propečený	72 - 80

Hovězí maso	Teplota středu ve °C
Hovězí svíčková nebo roastbeef, krvavé	45 - 52
Hovězí svíčková nebo roastbeef, růžové	55 - 62
Hovězí svíčková nebo roastbeef, propečené	65 - 75
Telecí maso	Teplota středu ve °C
Telecí pečeně nebo plec, libové	75 - 80
Telecí pečeně, šál	75 - 80
Telecí kolínko	85 - 90

Jehněčí maso	Teplota středu ve °C
Jehněčí kýta, růžová	60 - 65
Jehněčí kýta, propečená	70 - 80
Jehněčí hřbet, růžový	55 - 60
Ryby	Teplota středu ve °C
Ryba, celá	65 - 70
Rybí filet	60 - 65
Ostatní	Teplota středu ve °C
Sekaná, všechny druhy masa	80 - 90
Ohřívání pokrmů	65 - 75

14 Asist

Pomocí druhu provozu "Asist" vám spotřebič pomůže při přípravě různých pokrmů a automaticky zvolí optimální nastavení.

14.1 Nádoby

Výsledek pečení závisí na vlastnostech a velikosti nádoby.

Používejte pouze žáruvzdorné nádoby, které jsou vhodné pro teploty do 300 °C. Nevhodnější jsou nádoby ze skla nebo sklokeramiky. Pečeně by měly zakrývat dno nádoby z cca 2/3.

Nádobí z následujících materiálů není vhodné:

- světlý, lesklý hliník
- neglazovaná keramika
- plast nebo plastové rukojeti

Poznámka: U některých pokrmů zapne spotřebič navíc mikrovlnný ohřev. Na displeji se zobrazí upozornění, abyste použili nádobu vhodnou pro mikrovlnný ohřev.
→ "Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 20

14.2 Nastavení pokrmů

Spotřebič používá pro optimální přípravu pokrmů různá nastavení.

Poznámka: Výsledek pečení závisí na kvalitě a vlastnostech potravin. Používejte čerstvé potraviny, nejlépe s teplotou z lednice. Zmrazené pokrmy použijte rovnou po vyndání z mrazáku.

Rady a upozornění týkající se nastavení

Když nastavíte pokrm, zobrazí se na displeji relevantní informace pro tento pokrm, např.:

- Vhodná úroveň vkládání
- Vhodné příslušenství nebo nádoby
- Přidání tekutiny
- Okamžik obrácení nebo zamíchání

Při dosažení tohoto okamžiku zazní akustický signál.

Pro zobrazení informací stiskněte "Rada" nebo į. Některé pokyny se zobrazí automaticky.

Programy

U programů jsou přednastavené optimální druh ohřevu, teplota a doba trvání.
Pro dosažení optimálního výsledku pečení musíte navíc nastavit hmotnost. Pokud není uvedeno jinak, nastavte celkovou hmotnost pokrmu. Hmotnost můžete nastavít pouze ve stanoveném rozmezí.

Doporučená nastavení

U doporučených nastavení je pevně přednastavený optimální druh ohřevu. Druh ohřevu je zobrazený na displeji.

Přednastavenou teplotu a dobu trvání můžete přizpůsobit.

Pečicí sonda

U některých pokrmů můžete použít pečicí sondu. Jakmile je pečicí sonda zapojena, máte na výběr už jen pokrmy, které jsou možné s pečicí sondou. Pro každý pokrm získáte doporučené nastavení pro druh ohřevu, teplotu a teplotu středu. Teplotu a teplotu středu můžete přizpůsobit.

→ "Pečicí sonda", Strana 22

Senzor pečení

Některé pokrmy peče spotřebič automaticky se senzorem pečení.

Na displeji se zobrazí ☐. Nemusíte provádět žádná další nastavení.

Řídte se informacemi k senzoru pečení.

→ "Pokrmy se senzorem pečení", Strana 25

Pokrmy s mikrovlnným ohřevem

U některých pokrmů spotřebič automaticky aktivuje mikrovlnný ohřev. Doba pečení se tak výrazně zkrátí.

Řídte se informacemi k mikrovlnnému ohřevu.

→ "Mikrovlnný ohřev", Strana 20

Pokrmy s párou

U některých pokrmů spotřebič automaticky aktivuje funkci páry.

Řídte se informacemi k funkci páry.

→ "Pára", Strana 18

14.3 Přehled pokrmů

Které jednotlivé pokrmy máte k dispozici, vidíte na spotřebiči, když si zobrazíte druh provozu.
Jsou rozšířené podle kategorií a pokrmů.

Kategorie	Pokrmy
Koláče, chléb	Koláče Drobné pečivo Cukroví Chléb, housky Slané koláče, pizza, quiche
Nákypy, suflé	Nákyp, slaný, čerstvý, vařené přísady Lasagne čerstvé Zapékání brambory, syrové přísady, nízké Nákyp, sladký, čerstvý Suflé ve formičkách na 1 porci
Zmrazené potraviny	Pizza Housky Zapékání pokrmy Výrobky z brambor Drůbež, ryby
Drůbež	Kuře Kachna, husa Krůta
Maso	Vepřové maso Hovězí maso Telecí maso Jehněčí maso Zvěřina Pokrmy z masa
Ryby	Ryby
Přílohy, zelenina	Zelenina Brambory Rýže Obilné pokrmy
Ohřívání, rozpékání	Zelenina Nabídka Pečivo Přílohy
Rozmrazování pokrmů	Chléb, housky Koláče Maso, drůbež Ryby

14.4 Pokrmy se senzorem pečení

Když zvolíte pokrm, který je vhodný pro senzor pečení, spotřebič zcela automaticky reguluje proces pečení. Senzor pečení sleduje proces pečení v troubě a spotřebič samočinně reguluje nastavení.

Následující pokrmy peče spotřebič automaticky se senzorem pečení.

Kategorie	Pokrmy / pokrmy s přílohou
Koláče, chléb	Koláče ■ Koláč ve formě ■ Koláče na plechu ■ Koláč slaný/sladký Drobné pečivo ■ Pečivo z listového těsta ■ Muffiny ■ Pečivo z kynutého těsta Pikantrní koláče, pizza, quiche ■ Slané koláče, quiche ■ Pizza ■ Alsaský koláč

Vhodné formy na pečení

Pro dosažení optimálního výsledku pečení používejte tmavé kovové formy na pečení.

POZOR!

Silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu mohou poškodit senzor pečení. K poškození může dojít, i když senzor pečení není aktivní.

- ▶ Nepoužívejte silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu.
- ▶ V troubě nikdy neskladujte předměty ze silikonu.

14.5 Nastavení pokrmu

Spotřebič vám nabízí velké množství různých pokrmů. Pomocí otočného voliče můžete listovat v různých výběrových seznamech.

Poznámka: Po spuštění již nelze pokrm a nastavení změnit ani přerušit.

Požadavek: Pro spuštění provozu musí být pečicí prostor vychladlý.

1. Stiskněte menu.
 2. Stiskněte "Asist".
 3. Stiskněte požadovanou kategorii.
 4. Stiskněte požadovaný pokrm.
 5. Stiskněte požadovaný pokrm s přílohou.
 - ✓ Na displeji se zobrazí nastavení pro pokrm.
 - ✓ U pokrmů, které se připravují pomocí senzoru pečení, se nezobrazí nastavení, zobrazí se upozornění na senzor pečení.
 6. V případě potřeby změňte nastavení.
 - U některých pokrmů můžete upravit teplotu a dobu trvání, u některých místo toho hmotnost. Při provozu se senzorem pečení reguluje spotřebič nastavení automaticky.
 - U některých pokrmů můžete navíc posunout čas konce.
→ "Nastavení času konce", Strana 17
 7. Pro zobrazení informací k příslušenství a úrovni vkládání stiskněte "Rada".
 8. Spusťte provoz pomocí ▶.
- Poznámka:** Během provozu se senzorem pečení neotevřejte dvířka spotřebiče. Výsledek pečení by nebyl odpovídající a provoz se senzorem pečení by se přerušil.
- ✓ Spotřebič začne hrát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Při provozu se senzorem pečení se nezobrazuje doba trvání. Na displeji je zobrazená doba, jak dlouho už provoz běží.
 - ✓ Když je pokrm hotový, zazní akustický signál. Spotřebič přestane hrát.

9. Po uplynutí doby trvání:

- Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
- Některé pokrmy můžete v případě potřeby dopéct.
→ "Dopečení", Strana 26
- Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí ①.

Dopečení

U některých pokrmů spotřebič po uplynutí doby trvání nabídne dopečení. Dopečení můžete libovolně odkládat.

1. Když si dopečení nepřejete, stiskněte "Ukončit" a vypněte spotřebič pomocí ①.

2. Pro dopečení pokrmu stiskněte "Dopečení".

✓ Na displeji se zobrazí doba trvání.

3. V případě potřeby dobu trvání změňte otočným voličem.

4. Spusťte provoz pomocí ▷.

✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.

- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Spotřebič přestane hřát. Znovu se zobrazí upozornění týkající se dopečení.

5. Po uplynutí doby trvání:

- Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte libovolné dotykové políčko.
- Pokud chcete dál dopékat, stiskněte "Dopečení".
- Když je pokrm hotový, stiskněte "Ukončit" a vypněte spotřebič pomocí ①.

15 Dětská pojistka

Aby děti nemohly spotřebič omylem zapnout nebo změnit nastavení, zajistěte ho dětskou pojistkou.

15.1 Aktivace a deaktivace dětské pojistky

Dětskou pojistku můžete aktivovat a deaktivovat při zapnutém i vypnutém spotřebiči.

1. Pro aktivaci dětské pojistky podržte cca 4 sekundy stisknuté ☰.

✓ Na displeji se zobrazí pokyn k potvrzení.

✓ Ovládací panel je zablokován. Spotřebič lze jen vypnout pomocí ①.

✓ Když je spotřebič zapnutý, svítí ☰. Když je spotřebič vypnutý, ☰ nesvítí.

2. Pro deaktivaci dětské pojistky podržte cca 4 sekundy stisknuté ☰.

✓ Na displeji se zobrazí pokyn k potvrzení.

16 Program sabat

Při programu sabat můžete nastavit dobu trvání až 74 hodin. Pokrmy lze udržovat teplé při teplotě od 85 °C do 140 °C pomocí horního/dolního ohřevu, aniž byste museli spotřebič zapnout nebo vypnout.

16.1 Spuštění programu sabat

Poznámky

- Pokud během provozu otevřete dvířka spotřebiče, přestane spotřebič hřát. Když dvířka zavřete, spotřebič hřeje dál.
- Po spuštění již nelze program sabat změnit ani přerušit.

Požadavky

- Program sabat je aktivovaný v základních nastaveních.
→ "Základní nastavení", Strana 27
- Je zvolený druh provozu "Druhy ohřevu" ☐.

1. Stiskněte "Program sabat".

Pokud druh ohřevu na dotykovém displeji nevidíte, listujte otočným voličem ve výběrovém seznamu.

✓ Teplota je bíle zvýrazněná.

2. Otočným voličem nastavte teplotu.

3. Stiskněte "Doba trvání".

4. Otočným voličem nastavte dobu trvání. Čas konce nelze posunout.

5. Spusťte provoz pomocí ▷.

✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.

6. Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Zobrazí se doba trvání nula. Spotřebič přestane hřát a funguje jako obvykle bez programu sabat.

- Vypněte spotřebič pomocí ①.

Za cca 10 až 20 minut se spotřebič automaticky vypne.

17 Základní nastavení

Spotřebič si můžete nastavit podle svých potřeb.

17.1 Přehled základních nastavení

Zde naleznete přehled základních nastavení a tovární nastavení. Základní nastavení závisí na vybavení vašeho spotřebiče.

Základní nastavení	Výběr
Jazyk	Viz výběr na spotřebiči.
čas	Čas ve formátu 24 h.
Tvrdost vody → "Před prvním uvedením do provozu", Strana 14	00 (změkčená) 01 (měkká) 02 (středně tvrdá) 03 (tvrdá) 04 (velmi tvrdá) ¹
Tovární nastavení	Resetovat Neresetovat ¹
akustický signál	Krátká doba (30 sekund) Střední doba (1 minuta) ¹ Dlouhá doba (5 minut)
Hlasitost	5 stupňů
akustický signál tlačítka	Zapnutý Vypnutý (zvuk zůstává při (①) ¹)
Jas displeje	5 stupňů
Ukazatel času	Nesvítí Digitální ¹ Analogový
Osvětlení	Při provozu vypnuté Při provozu zapnuté ¹
Automatické pokračování (jen pro druh provozu mikrovlnný ohřev)	Mikrovlnný ohřev nebude automaticky pokračovat ¹ Po zavření dveřek
Dětská pojistka	Jen zablokování tlačítka ¹ Zablokování dveřek a zablokování tlačítka
Provoz po zapnutí	Hlavní menu Druhy ohřevu ¹ mikrovlnná trouba Mikrokombi Pára Asist

¹ Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

Základní nastavení	Výběr
Varování pro plech na pečení pro mikrovlnný ohřev	Ukazatele ¹ Nezobrazovat
Ztmavení v noci	Vypnuto ¹ Zapnutý
Logo značky	Ukazatele ¹ Nezobrazovat
Sušení při mikrovlnném ohřevu	Zapnutý Vypnuto
Doba doběhu ventilátoru	doporučeno ¹ Minimální
Program sabat	Zapnutý Vypnuto ¹

¹ Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

17.2 Změna základních nastavení

Požadavek: Spotřebič je zapnutý.

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Základní nastavení".
3. Stiskněte požadované základní nastavení a změňte ho otočným voličem.
Červený sloupec na straně textového políčka ukazuje, které základní nastavení je zvolené. Na displeji je uvedena příslušná hodnota.
4. Pomocí "Další nastavení" procházejte základní nastavení a podle potřeby je změňte otočným voličem.
5. Pro uložení změny stiskněte menu a potvrďte pomocí "Uložit".

Poznámka: Po výpadku proudu zůstanou změny základního nastavení zachované.

Zrušení změny základních nastavení

- Stiskněte menu a potvrďte pomocí "Neuložit".
- ▼ Všechny změny se zruší a neuloží se.

17.3 Nastavení času

Požadavek: Spotřebič je zapnutý.

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Základní nastavení".
3. Stiskněte "Čas".
4. Pomocí otočného voliče změňte čas.
5. Pro uložení změny stiskněte menu a potvrďte pomocí "Uložit".

18 Čistění a ošetřování

Aby váš spotřebič zůstal dlouho funkční, pečlivě ho čistěte a ošetřujte.

18.1 Čisticí prostředky

Nepoužívejte nevhodné čisticí prostředky, abyste nepoškodili různé povrchy spotřebiče.

VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

POZOR!

Nevhodné čisticí prostředky by poškodily povrhy spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.
- ▶ Nepoužívejte tvrdé drátěnky nebo houbičky.
- ▶ Nepoužívejte speciální čisticí prostředky pro čištění za tepla.

Čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě poškozuje smalt.

- ▶ Nikdy nepoužívejte čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě.
- ▶ Před přímým rozehřátím odstraňte z trouby a z dvírek veškeré zbytky.

Nové houbové utěrky obsahují zbytky z výroby.

- ▶ Nové houbové utěrky před použitím důkladně propláchněte.

Vhodné čisticí prostředky

Používejte pouze vhodné čisticí prostředky pro různé povrhy spotřebiče.

Dodržujte návod na čištění spotřebiče.
→ "Čistění spotřebiče", Strana 29

Čelní strana spotřebiče

Povrch	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Ušlechtilá ocel	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok ■ Speciální ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel pro horké povrhy 	<p>Abyste zabránili korozi, z ušlechtilé oceli ihned odstraňte skvrny od vodního kamene, tuku, škrabu a bílkovic.</p> <p>Naneste ve slabé vrstvě ošetřovací prostředek na ušlechtilou ocel.</p>
Plast nebo lakováné plochy např. ovládací panel	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	<p>Nepoužívejte čisticí prostředek na sklo nebo škrabku na sklo.</p> <p>Abyste zabránili skvrnám, které již nepůjdou odstranit, ihned odstraňte odvápnovací prostředek, který se dostane na povrch.</p>

Dvířka spotřebiče

Oblast	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Skleněná dvířka	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	<p>Nepoužívejte škrabku na sklo nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Tip: Pro důkladné vyčištění skleněné tabule demontujte. → "Dvířka spotřebiče", Strana 33</p>
Kryt dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ■ Z ušlechtilé oceli: Čisticí prostředek na ušlechtilou ocel ■ Z plastu: Horký mycí roztok 	<p>Nepoužívejte čisticí prostředek na sklo nebo škrabku na sklo.</p> <p>Nepoužívejte ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel.</p> <p>Tip: Pro důkladné vyčištění kryt dvířek sejměte. → "Dvířka spotřebiče", Strana 33</p>
Vnitřní rám dvířek z ušlechtilé oceli	Čisticí prostředek na ušlechtilou ocel	Zbarvení lze odstranit pomocí čističe na ušlechtilou ocel. Nepoužívejte ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel.
Madlo dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	Abyste zabránili skvrnám, které již nepůjdou odstranit, ihned odstraňte odvápnovací prostředek, který se dostane na povrch.
Těsnění dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	Těsnění neodstraňujte a nedrhněte.

Vnitřek trouby

Oblast	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Smaltované plochy	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok ■ Voda s octem ■ Čisticí prostředek na pečící trouby 	<p>Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Pro vysušení pečicího prostoru po čištění nechte otevřená dvířka spotřebiče.</p> <p>Poznámky</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Nejlepší je použít čisticí funkci. → "Čisticí funkce Pyrolýza", Strana 30 ■ Smalt se při velmi vysokých teplotách vypaluje, čímž vznikají drobné barevné rozdíly. Na funkci spotřebiče to nemá vliv. ■ Hraný tenkých plechů nelze kompletně smaltovat a mohou být drsné. Antikorozní ochrana tím není ovlivněna. ■ Vlivem zbytků potravin vzniká na smaltovaných plochách bílý povlak. Povlak je zdravotně nezávadný. Na funkci spotřebiče to nemá vliv. Povlak můžete odstranit pomocí kyseliny citronové.
Skleněný kryt osvětlení trouby	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	Při silném znečištění použijte čisticí prostředek na pečící trouby.
Rámy	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	<p>Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Poznámka: Pro důkladné vyčištění rámy vyndejte. → "Rámy", Strana 32</p>
Výsuvný systém	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	<p>Při silném znečištění použijte kartáček.</p> <p>Aby nedošlo k odstranění mazacího tuku, výsuvné lišty čistěte zasnuté.</p> <p>Nemyjte v myčce nádobí.</p> <p>Poznámka: Pro důkladné vyčištění výsuvný systém vyndejte. → "Rámy", Strana 32</p>
Příslušenství	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok ■ Čisticí prostředek na pečící trouby 	<p>Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Smaltované příslušenství je vhodné pro mytí v myčce nádobí.</p>
Nádržka na vodu	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	<p>Aby se po čištění odstranily zbytky mycího prostředku, důkladně ji vypláchněte vodou.</p> <p>Po čištění nechte nádržku na vodu uschnout s otevřeným víčkem.</p> <p>Těsnění na víčku osušte.</p> <p>Nemyjte v myčce nádobí.</p>
Pečící sonda	<ul style="list-style-type: none"> ■ Horký mycí roztok 	<p>Při silném znečištění použijte kartáček.</p> <p>Nemyjte v myčce nádobí.</p>

18.2 Čistění spotřebiče

Abyste zabránili poškození spotřebiče, čistěte ho pouze stanovenými a vhodnými čisticími prostředky.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké.

- Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou vznítit.

- Před spuštěním provozu odstraňte z pečicího prostoru, z topných prvků a příslušenství hrubé nečistoty.

Požadavek: Dodržujte pokyny k čisticím prostředkům.
→ "Čisticí prostředky", Strana 28

1. Spotřebič čistěte horkým mycím roztokem a hadrem.
 - Na některé povrchy můžete použít alternativní čisticí prostředky
→ "Vhodné čisticí prostředky", Strana 28
2. Osušte měkkým hadrem.

19 Čisticí funkce Pyrolýza

Pomocí čisticí funkce "Pyrolýza" se pečící prostor vyčistí téměř samostatně.

Pečící prostor čistěte pomocí čisticí funkce každé 2 až 3 měsíce. V případě potřeby můžete čisticí funkci používat častěji. Při čisticí funkci se spotřebuje cca 2,5–4,7 kWh.

19.1 Příprava spotřebiče na čisticí funkci

Pro dosažení dobrého výsledku čištění a zabránění poškození spotřebič důkladně připravte.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Hořlavé předměty uložené v troubě se mohou vznítit.

- ▶ V troubě nikdy neskladujte hořlavé předměty.
- ▶ Pokud vzniká kouř, vypněte spotřebič nebo vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou během funkce čištění vznítit.

- ▶ Před každým spuštěním čisticí funkce odstraňte z pečícího prostoru hrubé nečistoty.
- ▶ Nikdy neprovádějte čištění s vloženým příslušenstvím.

Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy nezavěšujte na madlo dvířek hořlavé předměty, např. utěrky na nádobí.
- ▶ Přední strana spotřebiče musí zůstat volná.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při poškozeném těsnění dvířek uniká v oblasti dvířek velké teplo.

- ▶ Těsnění nedrhněte a neodstraňujte.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.
- 1. Vyndejte ze spotřebiče nádržku na vodu.
- 2. Vyndejte z trouby příslušenství a nádobí.
Můžete společně vyčistit rámy včetně výsvuh.
- 3. Z pečícího prostoru a rámu odstraňte hrubé nečistoty.
- 4. Mycím roztokem a měkkým hadrem vyčistěte zevnitř dvířka spotřebiče a okraje pečícího prostoru v oblasti těsnění dvířek.
Těsnění dvířek neodstraňujte a nedrhněte.
- Intenzivní nečistoty na vnitřním skle dvířek odstraňte čisticím prostředkem na pečící trouby.
- 5. Vyjměte z trouby všechny předměty. Pečící prostor musí být až na rámy prázdný.

19.2 Nastavení čisticí funkce

V průběhu čisticí funkce v kuchyni větrejte.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!

Funkce čištění zahřívá prostor pro vaření na velmi vysokou teplotu, zbytky pokrmů z restování, grilování a pečení se vypalují. Přitom se uvolňují výparы, které mohou způsobit podráždění sliznic.

- ▶ Během funkce čištění v kuchyni vydatně větrejte.
- ▶ Nezdržujte se v místnosti delší dobu.
- ▶ Zabraňte přístupu dětí a domácích zvířat.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Prostor uvnitř trouby je během čisticí funkce velmi horký.

- ▶ Nikdy neotevírejte dvířka spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

⚠️ Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte dvířek spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Poznámka: Při průběhu čisticí funkce nesvítí osvětlení pečící trouby.

Požadavek: → "Příprava spotřebiče na čisticí funkci", Strana 30.

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Čištění".
3. Stiskněte "Pyrolýza".
4. Otočným volíčem nastavte stupeň čištění.

Stupeň čištění	Intenzita čištění	Doba trvání v hodinách
1	Mírná	Cca 1:15
2	Střední	Cca 1:30
3	Vysoká	Cca 2:00

Při větším nebo starším znečištění zvolte vyšší stupeň čištění.

Dobu trvání nelze změnit.

5. Stiskněte ▷.
- ▶ Na displeji se zobrazí upozornění na nutné přípravy pro čisticí funkci.
6. Spusťte provoz pomocí ▶.
- ▶ Čisticí funkce se spustí a doba trvání se začne odměřovat. Ukazatel rozehřátí se nezobrazuje.
- ▶ Pro vaši bezpečnost se od určité teploty v troubě dvířka spotřebiče zablokují. Na displeji se zobrazí ⏸.
- ▶ Po skončení čisticí funkce zazní akustický signál a na displeji je zobrazená doba trvání nula.
7. Vypněte spotřebič pomocí ⓘ.
- ▶ Jakmile spotřebič dostatečně vychladne, dvířka se odblokovají a ⏸ zhasne.
8. → "Příprava spotřebiče na provoz po provedení čisticí funkce", Strana 30.

19.3 Příprava spotřebiče na provoz po provedení čisticí funkce

1. Nechte spotřebič vychladnout.
2. Vlhkým hadrem vytržte zbývající popel na rámech a v oblasti dvířek spotřebiče.
3. Výsvuh několikrát vysuňte a zasuňte.
Při čisticí funkci může dojít k zabarvení výsvuh. Toto zbarvení neomezuje funkci spotřebiče.
4. Bílý povlak odstraňte pomocí kyseliny citronové.

Poznámka: Bílý povlak na smaltovaných plochách může být způsobený příliš hrubými nečistotami. Tyto zbytky potravin jsou neškodné. Povlak neomezuje funkci spotřebiče.

20 Čisticí funkce

Čisticí funkce představuje rychlou alternativu pro průběžné čištění pečícího prostoru. Čisticí funkce namočí nečistoty odpařováním mycího roztoku. Nečistoty pak lze snadněji odstranit.

20.1 Nastavení čisticí funkce

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Voda může v horké troubě způsobit vznik horké páry.
► Nikdy nelijte vodu do horké trouby.

Požadavek: Pečicí prostor je úplně vychladlý.

1. Vyměte z pečicího prostoru příslušenství.
2. 0,4 l vody smíchejte s kapkou mycího prostředku a nalijte doprostřed dna pečicí trouby.
Nepoužívejte destilovanou vodu.
3. Zvolte druh provozu "Druhy ohřevu".
4. Nastavte druh ohřevu dolní ohřev □.
5. Otočným voličem nastavte teplotu na 80 °C.
6. Stiskněte "Doba trvání".
7. Otočným voličem nastavte dobu trvání na 4 minuty.
8. Spusťte provoz pomocí ▶.
- ✓ Spotřebič začne hrát a odměruje se doba trvání.

21 Odvápnění

Aby spotřebič zůstal funkční, musíte ho pravidelně odvápnovat.

Frekvence odvápnování závisí na počtu provozů s párou a na tvrdosti vody. Spotřebič vás upozorní, jakmile už lze provést jen 5 nebo méně provozů s párou. Když neprovědete odvápnění, nemůžete už nastavit provoz s párou.

Odvápnění se skládá z několika kroků a trvá cca 70–95 minut:

- Odvápnění (cca 55–70 minut)
- První propláchnutí (cca 9–12 minut)
- Druhé propláchnutí (cca 9–12 minut)

Z hygienických důvodů musíte nechat odvápnění proběhnout kompletně.

Když se odvápnění přeruší, nemůžete nastavit provoz. Aby byl spotřebič opět provozuschopný, proveděte dvě propláchnutí.

21.1 Příprava před odvápněním

POZOR!

Doba působení při odvápnování je přizpůsobená námi doporučenému tekutému odvápnovacímu prostředku. Jiné odvápnovací prostředky mohou způsobit poškození spotřebiče.

- K odvápnění používejte výhradně námi doporučený tekutý odvápnovací prostředek.

Poznámka: Během čisticí funkce se zbarví rám na vnitřní straně dvírek spotřebiče. Toto zbarvení neomezuje funkci spotřebiče. Zbarvení odstraňte čisticím prostředkem na ušlechtilou ocel.

- ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazena doba trvání nula.
- 9. Pomocí ① vypněte spotřebič a nechte ho cca 20 minut vychladnout.

20.2 Závěrečné čištění pečicího prostoru

POZOR!

Délé trvající vlhkost v troubě způsobuje korozii.

- Po použití funkce čištění pečicí prostor vytřete a nechte úplně vyschnout.

Požadavek: Trouba je vychladlá.

1. Otevřete dvířka spotřebiče a utřete zbytkovou vodu savou houbouvou utěrkou.
2. Hladké plochy v pečicím prostoru vyčistěte hadříkem nebo měkkým kartáčkem. Úporné nečistoty odstraňte drátěnkou z ušlechtilé oceli.
3. Vápenaté skvrny odstraňte hadrem namočeným v octě. Následně otřete čistou vodou a měkkým hadrem vytřete do sucha, také pod těsněním dvírek.
4. Nechte cca 1 hodinu otevřená dvířka spotřebiče v zajištěné poloze (cca 30°), aby pečicí prostor uschl.

Pokud by se odvápnovací roztok dostal na ovládací panel nebo jiné chouloustivé povrchy, poškodily by se.

- Odvápnovací roztok ihned omyjte vodou.
- 1. Namíchání odvápnovacího roztoku:
 - 200 ml tekutého odvápnovacího prostředku
 - 400 ml vody
- 2. Otevřete ovládací panel.
- 3. Vydejte nádržku na vodu a naplňte ji odvápnovacím roztokem.
- 4. Nádržku na vodu s odvápnovacím roztokem nasaděte zpět.
- 5. Zavřete ovládací panel.

21.2 Nastavení odvápnění

Požadavek: → "Příprava před odvápněním", Strana 31

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Čištění".
3. Stiskněte "Odvápnění".
- ✓ Na displeji se zobrazí doba trvání. Dobu trvání nelze změnit.
4. Spusťte provoz pomocí ▶.
- ✓ Odvápnění se spustí a doba trvání se začne odměřovat.
- ✓ Jakmile je dokončena první fáze odvápnění, zazní akustický signál. Spotřebič vás dvakrát vyzve, abyste provedli propláchnutí.

5. Pro propláchnutí spotřebiče provedte pro každé propláchnutí následující:
 - Otevřete ovládací panel a vyndejte nádržku na vodu.
 - Nádržku na vodu důkladně vypláchnete a naplňte ji vodou.
 - Vložte nádržku na vodu a zavřete ovládací panel.
- Pomocí ▷ spusťte propláchnutí.
- ✓ Když jedno propláchnutí skončí, zazní akustický signál.
6. Když skončí druhé propláchnutí:
 - Vylijte a vysušte nádržku na vodu.
→ "Vypázdnení nádržky na vodu", Strana 19
 - Vypněte spotřebič pomocí ①.
- ✓ Odvápnění je dokončené a spotřebič je opět připravený k provozu.

22 Sušení

Po provozu vnitřek trouby vysušte, aby v něm nezůstala zbývající vlhkost.

POZOR!

Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než 120 °C způsobí poškození smaltu.

- Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.
- Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete.

22.1 Vysušení vnitřku trouby

Vnitřek trouby můžete vysušit ručně nebo můžete použít funkci "Sušení".

1. Nechte spotřebič vychladnout.
2. Odstraňte z vnitřku trouby nečistoty.
3. Vytřete vodu v troubě.
4. Vysušte vnitřek trouby.
 - Pro vysušení vnitřku trouby nechte cca 1 hodinu otevřená dvířka spotřebiče.

- Pro použití funkce "Sušení" nastavte "Sušení".
→ "Nastavení sušení", Strana 32

Nastavení sušení

Požadavek: → "Vysušení vnitřku trouby", Strana 32

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte "Čištění".
3. Stiskněte "Sušení".
4. Spusťte provoz pomocí ▷.
- ✓ Na displeji se zobrazí doba trvání. Dobu trvání nelze změnit.
5. Aby se vnitřek trouby úplně vysušil, nechte dvířka spotřebiče 1 až 2 minuty otevřená.

23 Rámy

Kvůli důkladnému čištění rámů a pečicího prostoru nebo výměně rámů můžete rámy vyjmout.

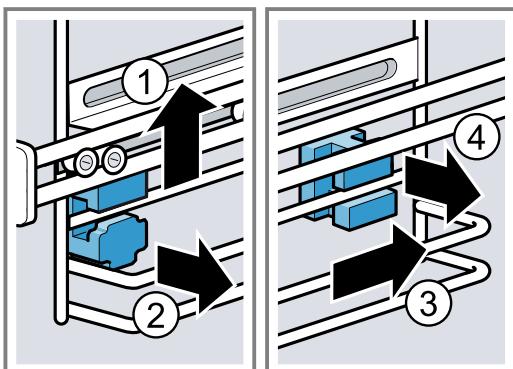
23.1 Vyjmutí rámů

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Rámy se silně zahřívají.

- Nikdy se nedotýkejte horkých rámů.
- Vždy nechte spotřebič vychladnout.
- Udržujte mimo dosah dětí.

1. Rám vpředu nazdvihněte ① a vyhákněte ②.
2. Celý rám posuňte dozadu ③ a vyjměte ④.



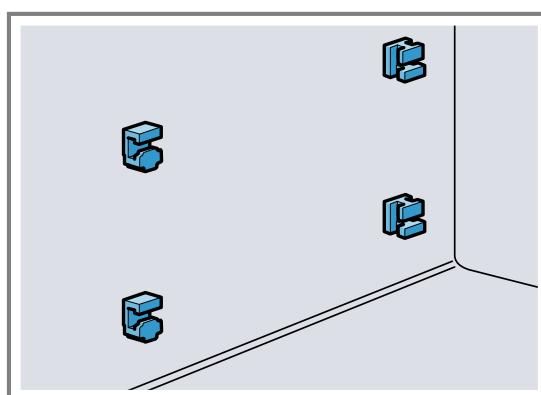
3. Rám vycistěte.
→ "Čisticí prostředky", Strana 28

23.2 Nasazení držáků

Při vyháknutí rámů mohou vypadnout držáky.

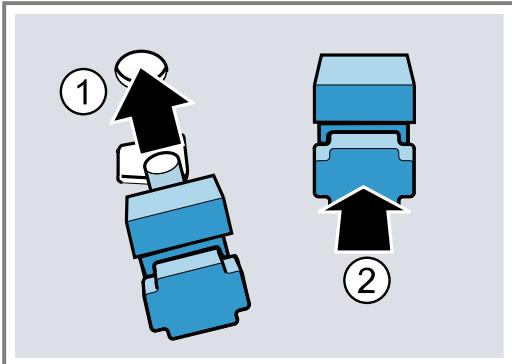
Poznámka:

Držáky se vpředu a vzadu liší.

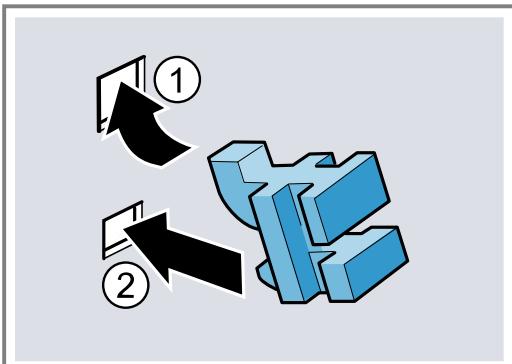


1. Přední držáky s hákem nahore zavedte do kulatého otvoru a nastavte trochu šikmo ①.

2. Přední držáky zavěste dole a nastavte rovně ②.



3. Zadní držáky s hákem zavěste do horního otvoru ① a zatlačte do dolního otvoru ②.

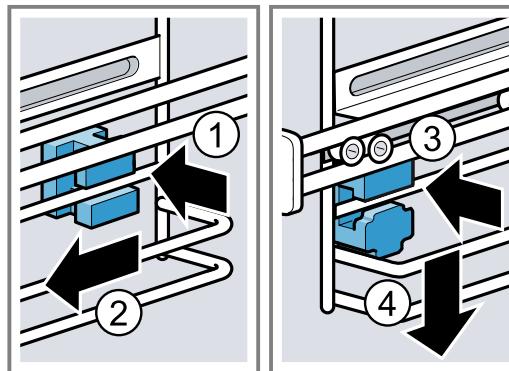


23.3 Nasazení rámů

Poznámky

- Rámy pasují pouze vpravo nebo vlevo.
- U obou výsuvných kolejnic dbejte na to, aby je bylo možné vytáhnout dopředu.

1. Rám zaveděte vzadu nahoru a dole do držáků ① a zatáhněte dopředu ②.
2. Rám vpředu zavěste ③ a zatlačte dolů ④.



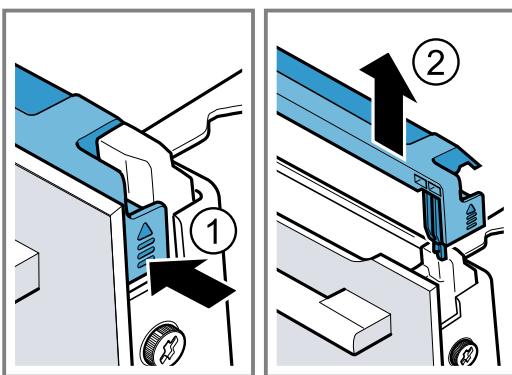
24 Dvířka spotřebiče

Pro důkladné vyčištění můžete dvířka spotřebiče demontovat.

24.1 Demontáž krytu dvírek

Vložka z ušlechtilé oceli v krytu dvírek může změnit barvu. Pro vyčištění vložky z ušlechtilé oceli nebo demontáž skel dvírek sejměte kryt dvírek.

1. Pootevřete dvířka spotřebiče.
2. Vlevo a vpravo zatlačte zvenku na kryt dvírek.
3. Sejměte kryt dvírek a opatrně zavřete dvířka spotřebiče.



24.2 Demontáž skleněných tabulí

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Poškrábané sklo ve dvírkách spotřebiče může prasknout.

- Na čištění skla ve dvírkách trouby nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch.

Závesy dvírek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvírek pohybují a mohou vás uskřípnout.

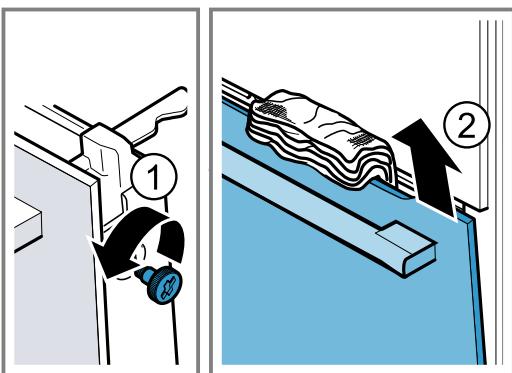
- Nesahejte do prostoru závěsů.
Součásti uvnitř dvírek spotřebiče mohou mít ostré hrany.
- Používejte ochranné rukavice.

Požadavek: Kryt dvírek byl sejmout.

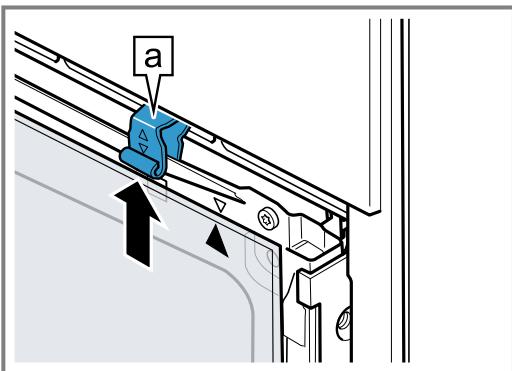
1. Povolte a vyjměte šrouby vlevo a vpravo na dvírkách spotřebiče.

cs Dvířka spotřebiče

- Několikrát složenou utěrku přivřete do dvířek spotřebiče.



- Zavřete dvířka spotřebiče.
- Přední tabuli vytáhněte nahoru.
- Přední tabuli položte madlem dolů na rovnou plochu.
- Mezisklo zatlačte jednou rukou proti spotřebiči a zároveň stiskněte levý a pravý držák **a** nahoru. Držáky **a** nesundávejte.

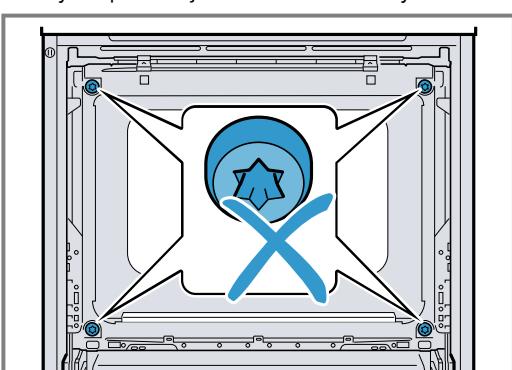


- Vyjměte mezisklo.
- ⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!**

Při povolení šroubů již není bezpečnost spotřebiče zaručena. Může unikat energie mikrovlnného ohřevu.

► Šrouby nikdy nepovolujte.

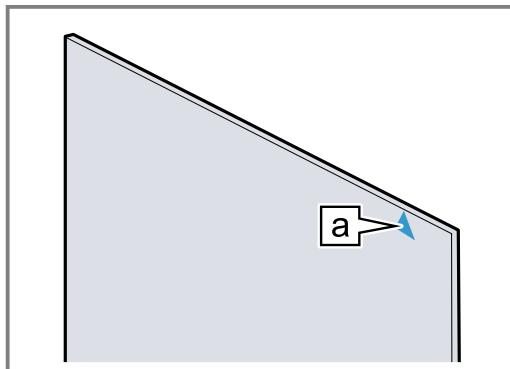
Nikdy nepovolujte 4 černé šrouby na rámu.



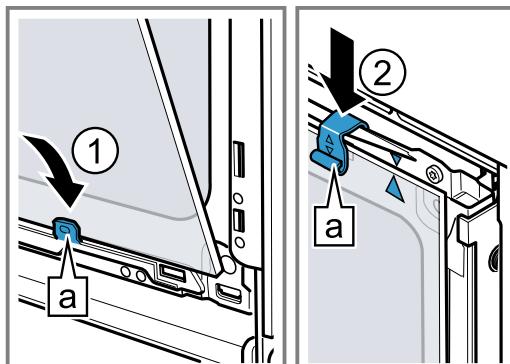
Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

► Používejte ochranné rukavice.

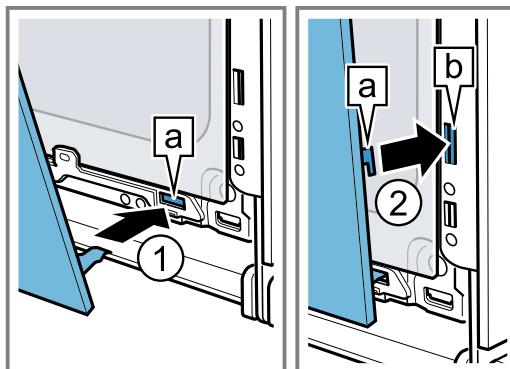
- Otočte mezisklo tak, aby byla šipka **a** vpravo nahoru.



- Mezisklo nasadte dole do držáku **a** ① a nahore přitlačte a přidržujte.
- Levý a pravý držák **a** zatlačte dolů tak, aby bylo mezisklo uchycené ②.



- Přední sklo zahákněte dole do levého a pravého držáku **a** ①.
- Přední sklo přitlačte ke spotřebiči tak, aby byl levý a pravý hák **a** proti uchycení **b** ②.



- Přední sklo dole přitlačte ① tak, aby slyšitelně zaskočilo.
- Dvířka spotřebiče pootevřete a odstraňte utěrku.
- Zašroubujte oba šrouby vlevo a vpravo na dvířkách spotřebiče.

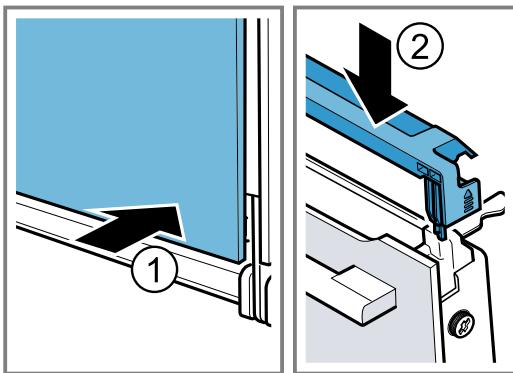
24.3 Montáž skleněných tabulí

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskřípnout.

► Nesahejte do prostoru závěsů.

9. Nasadte kryt dvířek a přitlačte ho ② tak, aby slyšitelně zaskočil.



10. Zavřete dvířka spotřebiče.

Poznámka: Troubu používejte teprve tehdy, když jsou skleněné tabule řádně namontované.

25 Odstranění poruch

Menší poruchy vašeho přístroje můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Vyvarujete se tak zbytečných nákladů.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze vyškolený odborný personál.
- ▶ Pokud má spotřebič závadu, kontaktujte zákaznický servis.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

25.1 Poruchy funkce

Závada	Příčina a řešení závady
Spotřebič nepracuje.	Pojistka je vadná. ▶ Zkontrolujte pojistku v pojistkové skřínce.
„Jazyk čeština“.	Výpadek napájení. ▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje.
Na displeji se zobrazí „Jazyk čeština“.	Výpadek napájení. ▶ Proveděte nastavení pro první uvedení do provozu. – Jazyk – Čas – Tvrzost vody
Provoz se nespustí nebo se přeruší.	Možné jsou různé příčiny. ▶ Zkontrolujte pokyny, které se zobrazí na displeji. → "Zobrazení informací", Strana 16
Spotřebič nehřeje.	Porucha funkce ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 38
	V základních nastaveních je aktivovaný předváděcí režim, na displeji se zobrazí . 1. Vypnutím pojistky v pojistkové skřínce odpojte spotřebič krátce od elektrické sítě a znova ho zapněte. 2. Během 3 minut deaktivujte předváděcí režim v → "Základní nastavení", Strana 27.
	Výpadek napájení. ▶ Po výpadku proudu jednou otevřete a zavřete dvířka spotřebiče. ✓ Spotřebič se zkонтroluje a je připravený k použití.

Závada	Příčina a řešení závady
Nezobrazí se čas, když je spotřebič vypnutý.	Změnili jste základní nastavení. ► Změňte základní nastavení ukazatele času. → "Základní nastavení", Strana 27
Dvírka spotřebiče nejdou otevřít.	Dvírka spotřebiče jsou zablokovaná čisticí funkcí, na displeji svítí . ► Nechte spotřebič vychladnout, dokud na displeji nezhasne → "Čisticí funkce Pyrolýza", Strana 30
Otočný volič vypadl z uložení na ovládacím panelu.	Dvírka spotřebiče jsou zablokovaná dětskou pojistkou. ► Tlačítkem deaktivujte dětskou pojistku. → "Dětská pojistka", Strana 26 Zablokování můžete vypnout v základních nastaveních. → "Základní nastavení", Strana 27
Otočný voličem lze otáčet jen obtížně.	Otočný volič se uvolnil. 1. Nasadte otočný volič do uložení na ovládacím panelu. 2. Zatlačte otočný volič do uložení tak, aby zaskočil a dal se otáčet.
Otočným voličem lze otáčet jen obtížně.	Nečistoty pod otočným voličem. Otočný volič je odnímatelný. Poznámka: Nevyjímejte otočný volič příliš často, aby jeho uložení zůstalo stabilní. 1. Pro uvolnění otočného voliče zatlačte na jeho vnější okraj. ✓ Otočný volič se nakloní a lze ho snadněji uchopit. 2. Vyndejte otočný volič z uložení. 3. Otočný volič a jeho uložení ve spotřebiči opatrně vyčistěte mycími roztoky a hadrem. Osuňte měkkým hadrem. Nepoužívejte ostré nebo abrazivní prostředky. Otočný volič nenamáčeje. Otočný volič nemýjte v myčce nádobí.
Ovládací panel nelze otevřít.	Pojistka je vadná. ► Zkontrolujte pojistku v pojistkové skřínce.
Výpadek napájení.	► Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje.
Porucha funkce	1. Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 38 2. Pokud je v nádržce na vodu voda, nádržku na vodu vyprázdněte: - Otevřete dvírka spotřebiče. - Uchopte panel vpravo a vlevo dolé. - Panel pomalu vytáhněte a posuňte nahoru.
Spotřebič vás vyzve, abyste provedli odvápnění, aniž by se předtím zobrazilo počítadlo.	Je nastavená příliš nízká tvrdost vody. 1. Odvápněte spotřebič. → "Odvápnění", Strana 31 2. Zkontrolujte tvrdost vody a nastavte ji v základních nastaveních. → "Základní nastavení", Strana 27
Spotřebič vás vyzve k propláchnutí.	Během odvápnění došlo k přerušení napájení nebo vypnutí spotřebiče. ► Propláchněte dvakrát spotřebič. → "Odvápnění", Strana 31
Na displeji se zobrazí "Naplňte nádržku na vodu", ačkoli je nádržka na vodu naplněná.	Nádržka na vodu správně nezaskočila. ► Nasadte správně nádržku na vodu tak, aby zaskočila do držáku. → "Naplnění nádržky na vodu", Strana 18
	Nádržka na vodu spadla. V důsledku otřesu se uvolnily díly v nádržce na vodu. Nádržka na vodu netěsní. ► Objednejte si novou nádržku na vodu.
	Porucha funkce ► Nepoužívejte demineralizovanou nebo filtrovanou vodu. → "Před prvním uvedením do provozu", Strana 14
Senzor je vadný.	► Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 38

Závada	Příčina a řešení závady
Tlačítka blikají.	Za ovládacím panelem se vytvořila kondenzovaná voda. Není nutné nic dělat. Jakmile se kondenzovaná voda odpaří, tlačítka přestanou blikat.
Při vaření s párou je slyšet zvuky „plop“.	Pára způsobuje efekt chladného a teplého objemu u zmrazených potravin. Není potřebné žádné jednání.
Spotřebič při provozu a po vypnutí bzučí.	Tento provozní zvuk vzniká při kontrole funkce čerpadla. Není potřebné žádné jednání.
Při otevření ovládacího panelu spotřebič bzučí nebo cvaká.	Tento provozní zvuk vzniká při vytažení ovládacího panelu. Není potřebné žádné jednání.
Při samotném mikrovlnném ohřevu je vnitřek trouby horký.	Je zapnutá funkce sušení. Aby se zabránilo vzniku kondenzované vody při samotném mikrovlnném ohřevu, zapne spotřebič při stupních 600 W a max. automaticky navíc horní ohřev. Na výsledek vaření to nemá vliv. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Můžete změnit základní nastavení pro funkci sušení při mikrovlnném ohřevu. → "Základní nastavení", Strana 27 - Říďte se informacemi k mikrovlnnému ohřevu. → "Mikrovlnný ohřev", Strana 20
Osvětlení varného prostoru nefunguje.	LED žárovka je vadná. Poznámka: Neodstraňujte skleněný kryt. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 38
Dosažena maximální doba provozu.	Aby se zabránilo neúmyslnému trvalému provozu, po několika hodinách spotřebič automaticky přestane hřát, pokud nedojde ke změně nastavení. Na displeji se zobrazí upozornění. Kdy je dosaženo maximální doby provozu, záleží na aktuálních nastaveních druhu provozu. <ol style="list-style-type: none"> 1. Pro pokračování provozu stiskněte libovolné dotykové políčko nebo otočte otočný volič. 2. Pokud spotřebič nepotřebujete, vypněte ho pomocí ①. Tip: Aby nedošlo k nežádoucímu vypnutí spotřebiče, nastavte dobu trvání. → "Nastavení doby trvání", Strana 17
Na ukazateli se zobrazí zpráva začínající na "D" nebo "E", tj. D0111 nebo E0111.	Elektronika rozpoznaла chybu. <ol style="list-style-type: none"> 1. Spotřebič vypněte a opět ho zapněte. ✓ Pokud byla porucha jednorázová, hlášení zhasne. 2. Pokud se hlášení zobrazí znova, kontaktujte zákaznický servis. Při telefonátu uveďte přesné chybové hlášení. → "Zákaznický servis", Strana 38
Výsledek pečení není uspokojivý.	Nastavení nebyla správná. Hodnoty nastavení, např. teplota nebo doba trvání, závisí na receptu, množství a potravách. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Příště nastavte nižší nebo vyšší hodnoty. Tip: Velké množství informací k pečení a vhodným hodnotám nastavení najdete na naší domovské stránce www.bosch-home.com .

26 Likvidace

26.1 Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

1. Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
2. Odpojte síťový kabel.
3. Spotřebič ekologicky zlikvidujte.
Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

27 Zákaznický servis

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi obdržíte u svého zákaznického servisu, svého prodejce nebo na našich internetových stránkách.

Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) vašeho spotřebiče.

Kontaktní údaje zákaznického servisu viz přiložený seznam servisních služeb nebo naše webová stránka. Tento výrobek obsahuje zdroje světla třídy energetické účinnosti G. Zdroje světla se dodávají jako náhradní díl a měnit ho smí pouze vyškolený odborný personál.

27.1 Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.

Typový štítek s příslušnými čísly najdete po otevření dvířek spotřebiče. U některých spotřebičů, které jsou vybavené párou, najdete typový štítek za panelem.



Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje pojmenovat.

28 Správný postup

Zde najdete vhodné nastavení, příslušenství a nádoby pro různé pokrmy. Doporučení jsme optimálně přizpůsobili pro váš spotřebič.

28.1 Všeobecné pokyny k přípravě

Při přípravě všech pokrmů se řídte těmito informacemi.

- Teplota a doba pečení závisí na množství a receptu. Proto jsou zde uvedeny rozsahy nastavení. Nejdříve vyzkoušejte nižší hodnoty.
- Hodnoty nastavení platí pro vložení pokrmu do studené pečící trouby. Příslušenství vložte do trouby až po předehřátí.
- Příslušenství, které nepoužíváte, z trouby vyjměte.

28.2 Pokyny k pečení

- Pro pečení koláčů, pečiva nebo chleba jsou nevhodnější tmavé kovové formy na pečení.
- Na nákypy a zapékání pokrmy používejte široké mělké nádoby. V úzké vysoké nádobě budou pokrmy vyžadovat více času a budou na horní straně tmavší.
- Silikonové formy na pečení nejsou vhodné.
- Pokud pečete nákypy přímo v univerzálním hlubokém plechu, zasuňte ho do úrovně 2.
- Hodnoty nastavení pro těsto na chléb platí jak pro těsto na plechu na pečení, tak i pro těsto pečené v truhlíkové formě.

POZOR!

Když se v horké troubě nachází voda, vzniká pára. Vlivem změny teploty může dojít k poškození.

- Nikdy nelijte vodu do horké trouby.
- Nikdy nestavte nádobu s vodou na dno pečícího prostoru.

Úrovně vkládání

Když použijete druh ohřevu 4D horký vzduch, můžete volit mezi úrovní vkládání 1, 2, 3 a 4.

Pečení na jedné úrovni	Úroveň
Vysoké pečivo / forma na roštú	2
Nízké pečivo / plech na pečení	3
<hr/>	
Pečení na více úrovních	Úroveň
2 úrovně	
■ Univerzální hluboký plech	3
■ Plech na pečení	1
2 úrovně	
■ 2 rošty a na nich formy	3
	1
3 úrovně	
■ Plech na pečení	5
■ Univerzální hluboký plech	3
■ Plech na pečení	1
4 úrovně	
■ 4 rošty s papírem na pečení	5
	3
	2
	1

Používejte druh ohřevu 4D horký vzduch.

Poznámky

- Současně vložené pečivo na plechách na pečení nebo ve formách nemusí být hotové ve stejnou dobu.
- Pečení s přidáváním páry je možné pouze na jedné úrovni.
- Pečení v kombinaci s mikrovlnným ohřevem je možné pouze na jedné úrovni.

28.3 Pokyny k pečení, dušení a grilování

- Doporučená nastavení platí pro pečený pokrm s teplotou z lednice a pro drůbež v kuchyňské úpravě bez nádivky.
- Drůbež položte do nádoby prsní stranou nebo kůží dolů.

- Pečení, grilovaný pokrm nebo celou rybu po uplynutí cca $\frac{1}{2}$ až $\frac{2}{3}$ uvedené doby obraťte.
- Pečící sonda umožňuje přesné pečení. Říděte se důležitými informacemi pro správné použití. → Strana 22

Pečení na roštu

Při pečení na roštu bude pečený pokrm ze všech stran obzvláště křupavý. Můžete péct například velkou drůbež nebo více kusů současně.

- Pečeť kusy s podobnou hmotností a výškou. Grilované kousky se opečou rovnoměrně a zůstanou šťavnaté.
- Pečený pokrm položte přímo na rošt.
- Pro zachycení odkapávající tekutiny zasuňte pod rošt o jednu úroveň níž univerzální hluboký plech.
- Podle velikosti a druhu pečeného pokrmu přidejte do univerzálního hlubokého plechu až $\frac{1}{2}$ litru vody. Ze zachyceného výpeku můžete připravit omáčku. Navíc vznikne méně kouře a pečící prostor se méně zašpiní.

Pečení v nádobě

Při pečení v přiklopené nádobě zůstane pečící prostor čistější.

Obecné pokyny k pečení v nádobě

- Používejte žáruvzdorné nádoby vhodné do pečicí trouby.
- Nádobu postavte na rošt.
- Nejhodnější jsou nádoby ze skla.
- Říděte se pokyny výrobce nádoby na pečení.

Pečení v nepřiklopené nádobě

- Použijte vysokou formu na pečení.
- Pokud nemáte vhodnou nádobu, můžete použít univerzální hluboký plech.

Pečení v přiklopené nádobě

- Použijte odpovídající poklici, která dobře přiléhá.
- U masa by měla být vzdálenost mezi pečeným masem a poklicí minimálně 3 cm. Maso může zvětšit svůj objem.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při odklopení poklice po pečení může proudit ven velmi horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Nadzdvihнete poklici, aby horká pára unikala směrem od vašeho těla.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

Grilování

Grilujte pokrmy, které mají být křupavé.

- Grilujte grilované kousky s podobnou hmotností a výškou. Grilované kousky se opečou rovnoměrně a zůstanou šťavnaté.
- Grilované kousky položte přímo na rošt.
- Pro zachycení odkapávající tekutiny zasuňte pod rošt minimálně o jednu úroveň níž univerzální hluboký plech.

Poznámky

- Grilovací topné těleso se stále znova zapíná a vypíná. To je normální. Frekvence se řídí podle nastaveného stupně grilování.
- Při grilování může vznikat kouř.

28.4 Příprava pokrmů pomocí mikrovlnného ohřevu

Když připravujete pokrmy pomocí mikrovlnného ohřevu, můžete výrazně zkrátit dobu přípravy.

Všeobecné informace

- Doba přípravy se při přípravě pomocí mikrovlnného ohřevu řídí podle celkové hmotnosti. Pokud chcete připravovat jiné než uvedené množství, pomůže vám základní pravidlo: **Pro dvojnásobné množství je zapotřebí téměř dvojnásobná doba přípravy.**
- Pokrmy předávají teplo nádobě. Nádoba může být velmi horká.
- V hlavní části návodu k použití najdete informace, jak nastavíte mikrovlnný ohřev a kombinovaný provoz s mikrovlnným ohřevem.
 - "Kombinace s mikrovlnným ohřevem", Strana 21
 - "Mikrovlnný ohřev", Strana 20

Pečení nebo dušení pomocí mikrovlnného ohřevu

- Používejte přiklopenou nádobu vhodnou pro mikrovlnný ohřev. Pro zakrytí můžete použít také talíř nebo speciální fólie do mikrovlnné trouby.
- Pro obilné produkty, jako např. i rýži, používejte vysokou nádobu s poklicí. Obiloviny při vaření silně pění. Přidejte tekutinu podle údajů v doporučeném nastavení.
- Potraviny omýjte a nesušte je. K pokrmům přidejte 1–3 lžíce vody nebo citrónové šťávy.
- Pokrmy rozprostřete v nádobě v nízké vrstvě. Pokrmy v nízké vrstvě jsou rychleji hotové než ve vysoké vrstvě.
- Používejte jen malé množství soli a koření. Při přípravě pomocí mikrovlnného ohřevu zůstane zachovaná vlastní chuť pokrmů.
- Pokrm během přípravy 2krát až 3krát obraťte nebo zamíchejte.
- Když je pokrm hotový, nechte ho 2–3 minuty odlehct.

28.5 Příprava zmrazených potravin

- Nepoužívejte silně namražené zmrazené potraviny.
- Led odstraňte.
- Zmrzařené potraviny mohou být předpečené nerovnoměrně. Zhnědnutí po upečení pak bude také nerovnoměrné.

28.6 Příprava hotových pokrmů

- Vyjměte hotové pokrmy z obalu.
- Pokud hotový pokrm ohříváte nebo vaříte v nádobě, použijte žáruvzdornou nádobu.

28.7 Výběr pokrmů

Doporučená nastavení pro četné pokrmy roztríďené podle kategorií pokrmů.

Doporučená nastavení pro různé pokrmy

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Třený koláč, jednoduchý	Bábovková forma nebo hranatá forma	2	④	160–180	90	-	30–40
Třený koláč, 2 úrovně	Bábovková forma nebo hranatá forma	3+1	④	140–150	-	-	60–80
Třený koláč, jemný	hranatá forma	2	□	150–170	-	-	60–80
Ovocný nebo tvarohový dort s korpusem z křehkého těsta	Dortová forma Ø 26 cm	2	④	150–170	-	-	65–85
Ovocný nebo tvarohový dort s korpusem z křehkého těsta	Dortová forma Ø 26 cm	2	④	1. 160–180 2. 100	1. 180 2. 0	-	1. 30–40 2. 20
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2	④	150–170 ¹	-	-	30–50
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2	④	1. 150–160 2. 150–160	-	01 0	1. 10 2. 25–35
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2	④ _{eco}	150–160	-	-	50–60
Křehký koláč se šťavnatou horní vrstvou	Univerzální hlboký plech	3	□	160–180	-	-	55–75
Kynutý koláč se šťavnatou horní vrstvou	Univerzální hlboký plech	3	□	180–200	-	-	30–40
Piškotová roláda	Plech na pečení	3	□	180–190 ¹	-	-	15–20
Piškotová roláda	Plech na pečení	3	④	180–200 ¹	-	01	10–15
Muffiny	Plech na muffiny	3	□	170–190	-	-	15–20
Drobné kynuté pečivo	Plech na pečení	3	□	160–180	-	-	25–40
Drobné kynuté pečivo	Plech na pečení	3	④	160–180	-	02	25–35
Cukroví	Plech na pečení	3	④	140–160	-	-	15–30
Cukroví, 2 úrovně	Univerzální hlboký plech + Plech na pečení	3+1	④	140–160	-	-	15–30

¹ Spotřebič předeřeje.

² Na počátku do nádoby naplňte cca 100 ml tekutiny. Během provozu se musí do nádržky na vodu doplňovat voda.

³ Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Pokrm	Příslušenství/ nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mik- rovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Cukroví, 3 úrovně	1× Univerzální hlu- boký plech + 2× Plech na pe- čení	5+3+1	④	140–160	-	-	15–30
Chléb, volně položený, 750 g	Univerzální hlu- boký plech nebo hranatá forma	2	④	1. 210– 220 ¹ 2. 180– 190	-	-	1. 10–15 2. 25–35
Chléb, volně položený, 750 g	Univerzální hlu- boký plech nebo hranatá forma	2	④	1. 210– 220 2. 180– 190	- 03 0	03 0	1. 10–15 2. 25–35
Chléb, volně položený, 1500 g	Univerzální hlu- boký plech nebo hranatá forma	2	④	1. 210– 220 ¹ 2. 180– 190	-	-	1. 10–15 2. 40–50
Chléb, volně položený, 1500 g	Univerzální hlu- boký plech nebo hranatá forma	2	④	1. 210– 220 2. 180– 190	- 03 0	03 0	1. 10–15 2. 45–55
Chléb, volně položený, 1 500 g	hranatá forma	2	④	200–210	-	-	35–45
Chlebová placka	Univerzální hlu- boký plech	3	□	250–270	-	-	20–25
Chlebová placka	Univerzální hlu- boký plech	3	□	220–230	-	03	20–30
Housky, čerstvé	Plech na pe- čení	3	□	180 - 200	-	-	20 - 30
Housky, čerstvé	Plech na pe- čení	3	④	200 - 220	-	02	20 - 30
Pizza, čerstvá – na plechu na pečení	Plech na pe- čení	3	④	200–220	-	-	25–35
Pizza, čerstvá – na plechu na pečení, 2 úrovně	Univerzální hlu- boký plech + Plech na pe- čení	3+1	④	180–200	-	-	35–45
Pizza, čerstvá, tenké těsto, ve formě na pizzu	Plech na pizzu	2	④	220–230	-	-	20–30
Quiche	Koláčová forma	1	□	190–210	-	-	40–50
	Černý plech						
Quiche	Koláčová forma	3	④	190–210	-	-	30–40
	Černý plech						
Alsaský koláč	Univerzální hlu- boký plech	3	□	280–300 ¹	-	-	10–18
Nákyp, slaný, vařené přísky	Zapékací forma	2	□	200–220	-	-	30–50

¹ Spotřebič předehřejte.² Na počátku do nádoby naplňte cca 100 ml tekutiny. Během provozu se musí do nádržky na vodu doplňovat vo-
da.³ Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Nákyp, slaný, vařené přísady	Zapékací forma	2	□	150–170	360	–	20–30
Lasagne, zmrazené, 400 g	Nepřiklopená nádoba	2	□	200–210	180	–	20–25
Zapékané brambory, syrové přísady, vysoké 4 cm	Zapékací forma	2	Ⓐ	160–190	–	–	50–70
Zapékané brambory, syrové přísady, vysoké 4 cm	Zapékací forma	2	Ⓑ	170–190	360	–	20–25
Kuře, 1 kg, bez nádivky	Rošt	2	Ⓓ	200–220	–	–	60–70
Kuře, 1 kg, bez nádivky	Rošt	2	Ⓓ	200–220	–	02	60–70
Kuře, 1 kg, bez nádivky	Přiklopená nádoba	2	Ⓔ	230–250	360	–	25–35
Malé části kuřete, à 250 g	Rošt	3	Ⓕ	220–230	–	–	30–35
Malé části kuřete, à 250 g	Rošt	3	Ⓖ	200–220	–	02	30–45
Malé části kuřete, 4 ks à 250 g	Nepřiklopená nádoba	2	Ⓗ	190–210	360	–	20–30
Husa, bez nádivky, 3 kg	Rošt	2	Ⓘ	160–180	–	–	120–150
Husa, bez nádivky, 3 kg	Rošt	2	⒁. Ⓢ ⒂. Ⓢ ⒃. Ⓣ	1. 130–140 2. 150–160 3. 170–180	–	02 02 0	1. 110–120 2. 20–30 3. 30–40
Husa, bez nádivky, 3 kg	Rošt	2	Ⓛ	170–190	180	–	80–90
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2	Ⓜ	180–190	–	–	110–130
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2	Ⓝ	220–240	360	–	55–65
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2	Ⓣ	190–200	–	–	120–140
Vepřová pečeně s kůží, např. plec, 2 kg	Nepřiklopená nádoba	2	⒁. Ⓢ ⒂. Ⓢ ⒃. Ⓣ	1. 100 2. 170–180 3. 200–210	–	03 01 0	1. 25–30 2. 70–90 3. 20–25
Hovězí svíčková, středně propečená, 1 kg	Rošt	2	Ⓜ	210–220	–	–	40–50
Hovězí svíčková, středně propečená, 1 kg	Nepřiklopená nádoba	2	Ⓝ	190–200	–	01	50–60

¹ Spotřebič předeřejte.² Na počátku do nádoby naplňte cca 100 ml tekutiny. Během provozu se musí do nádržky na vodu doplňovat voda.³ Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Pokrm	Příslušenství/ nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mik- rovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Hovězí svíčková, středně propečená, 1 kg	Přiklopená ná- doba	2	□	240–260	90	–	30–40
Dušená hovězí pe- čeně, 1,5 kg	Přiklopená ná- doba	2	☒	200–220	–	–	130–160
Dušená hovězí pe- čeně, 1,5 kg ²	Nepřiklopená nádoba	2	1. ☒ 2. ☒	1. 150 2. 130	–	03 02	1. 30 2. 120–150
Dušená hovězí pe- čeně, 1,5 kg	Přiklopená ná- doba	2	□ eco	200–220	–	–	140–160
Roastbeef, středně propečený, 1,5 kg	Rošt	2	☒	220–230	–	–	60–70
Roastbeef, středně propečený, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2	☒	190–200	–	01	65–80
Roastbeef, středně propečený, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2	□	240–260	180	–	30–40
Burger, vysoký 3– 4 cm	Rošt	4	☒	3	–	–	25–30
Jehněčí kýta bez kosti, středně prope- čená, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2	☒	170–190	–	–	50–80
Jehněčí kýta bez kosti, středně prope- čená, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2	☒	170–180	–	01	80–90
Jehněčí kýta bez kosti, středně prope- čená, 1,5 kg	Přiklopená ná- doba	2	☒	240–260	1. 360 2. 180	–	1. 30 2. 35–40
Sekaná, 1 kg + 20 ml vody	Nepřiklopená nádoba	2	☒	170–190	360	–	30–40
Ryba, grilovaná, celá, 300 g, např. pstruh	Rošt	2	☒	170 - 190	-	-	20 - 30
Ryba, pečená, celá 300 g, např. pstruh	Univerzální hlu- boký plech	2	1. ☒ 2. ☒	1. 170-180 2. 160-170	-	01 0	1. 15-20 2. 5-10
Ryba, grilovaná, celá, 300 g, např. pstruh	Rošt	3	☒	2	90	-	15 - 20
Zelenina, čerstvá, 250 g	Přiklopená ná- doba	2	☒	–	600	–	6–10 ³
Pečené brambory, rozpůlené, 1 kg	Univerzální hlu- boký plech	3	☒	200–220	360	–	15–20
Vařené loupané brambory, na čtvrtky, 500 g	Přiklopená ná- doba	2	☒	–	600	–	12–15 ³
Dlouhozrnná rýže, 250 g + 500 ml vody	Přiklopená ná- doba	2	☒	–	1. 600 2. 180	–	1. 7–9 2. 13–16
Jáhly nemleté, 250 g + 600 ml vody	Přiklopená ná- doba	2	☒	–	1. 600 2. 180	–	1. 8–10 2. 5–10
Polenta nebo ku- kuřičná krupice, 125 g + 500 ml vody	Přiklopená ná- doba	2	☒	–	600	–	6–8 ³

¹ Spotřebič předehřejte.² Na počátku do nádoby naplňte cca 100 ml tekutiny. Během provozu se musí do nádržky na vodu doplňovat vo-
da.³ Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Dezerty

Příprava popcornu pomocí mikrovlnného ohřevu

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

U vzduchotěsně uzavřených potravin může obal prasknout.

- ▶ Vždy se řídte pokyny na obale.
- ▶ Pokrmy vydávejte z trouby chňapkou.

1. Použijte nízkou žáruvzdornou skleněnou nádobu, např. víko zapékací formy.
Nepoužívejte porcelán nebo hodně klenuté talíře.
2. Sáček s popcornem položte podle údajů na obalu na nádobu.
3. Nastavte spotřebič podle doporučeného nastavení.
4. V závislosti na výrobku a množství může být nutné přizpůsobit čas.
5. Aby se popcorn nepřipálil, sáček po 1½ minutě vynajdejte a protřeste.
6. Sáček s popcornem vraťte do trouby a nechte dál rozpukat.

Doporučená nastavení pro dezerty a kompot

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Pudink z prášku	Přiklopená nádoba	2		–	600	–	5–8 ¹
Jogurt	Formičky na 1 porci	Dno trouby		35–40	–	–	300–360
Mléčná rýže, 125 g + 500 ml mléka	Přiklopená nádoba	2		1. 1 2. 1	1. 600 2. 180	–	1. 10 2. 20–25¹
Kompost, 500 g	Přiklopená nádoba	2		1. 1 2. 1	600	–	9–12
Popcorn do mikrovlnné trouby, 1 sáček á 100 g ²	Nepřiklopená nádoba	2		–	600	–	4–6

¹ Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

² Neotevřený sáček vložte na nádobu.

28.8 Speciální druhy přípravy a další použití

Informace a doporučená nastavení pro speciální druhy přípravy a další použití, např. mírný ohřev nebo zavářování.

Mírný ohřev

Jemné kousky pečte pomalu při nízké teplotě, např. jemné části hovězího, telecího, vepřového, jehněčího nebo drůbeže.

Pečení drůbeže nebo masa pomocí mírného ohřevu

Poznámka: U mírného ohřevu nelze použít odložený start s nastaveným časem konce.

7. Když už slyšíte pukání jen každé 2–3 sekundy, vypněte spotřebič a vyndejte sáček s popcornem z trouby.

8. Po skončení vnitřek trouby vytřete.

Příprava jogurtu

1. Vyjměte z trouby příslušenství a rámy.
2. Na varné desce zahřejte 1 l mléka (3,5 % tuku) na 90 °C a nechte ho vychladnout na 40 °C. Pokud použijete trvanlivé mléko, stačí ho zahřát na 40 °C.
3. Do mléka přimíchejte 150 g jogurtu s teplotou z lednice.
4. Hmotu naplňte do malých nádobek, např. šálků nebo skleniček.
5. Nádobky zakryjte fólií, např. potravinářskou fólií.
6. Nádobky postavte na dno trouby.
7. Nastavte spotřebič podle doporučeného nastavení.
8. Když je jogurt hotový, nechte ho minimálně 12 hodin odstát v lednici.

Doporučená nastavení pro mírný ohřev

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Doba opečení v min	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Kachní prsa, růžová, à 300 g	Nepřiklopená nádoba	2	6–8	□	90 ¹	45–60
Vepřová panenka, celá	Nepřiklopená nádoba	2	4–6	□	80 ¹	45–70
Hovězí svíčková, 1 kg	Nepřiklopená nádoba	2	4–6	□	80 ¹	90–120
Telecí medailonky, silné 4 cm	Nepřiklopená nádoba	2	4	□	80 ¹	30–50
Jehněčí hřbet, vykostěný, à 200 g	Nepřiklopená nádoba	2	4	□	80 ¹	30–45

¹ Spotřebič předehřejte.**Kynutí těsta**

Těsto nechte vykynout ve 2 krocích: Nejprve vcelku (1. – kynutí těsta) a podruhé vytvarované (2. – kynutí v hotovém tvaru).

Požadavek: Trouba je vychladlá.

1. Kynutí těsta:

- Vložte do trouby rošt.
- Těsto v mísce postavte na rošt.

- Nastavte spotřebič podle doporučeného nastavení.
- Během kynutí neotevříte dvířka spotřebiče, protože by unikl vlhký vzduch.

2. Kynutí pečiva:

- Těsto zpracujte a v hotové podobě dejte do formy, ve které se bude péct.
- Těsto vložte do uvedené úrovně vkládání.

3. Před pečením vnitřek trouby osušte.**Doporučená nastavení pro kynutí těsta**

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Tučné těsto, např. panettone	Mísa na roštú	1. 2	1. □	1. 40–45	1. 40–90
	Forma na roštú	2. 2	2. □	2. 40–45	2. 30–60
Bílý chléb	Mísa na roštú	1. 2	1. □	1. 35–40	1. 30–40
	Univerzální hluboký plech	2. 2	2. □	2. 35–40	2. 15–25

Rozmrazování

Ve spotřebiči můžete rozmrazovat zmrazené pokrmy.

Pokyny k rozmrazování

- Pomocí "mikrovlnného ohřevu" můžete rozmrazovat zmrazené ovoce, maso, pečivo, zmrazenou drůbež, zeleninu nebo zmrazené maso.
- Před rozmrazováním vyjměte zmrazené potraviny z obalu.
- Používejte žáruvzdorné nádoby vhodné pro mikrovlnný ohřev.

- Doporučená nastavení platí pro pokrmy s teplotou z mrazáku (-18 °C).
- Rozmrazení se podaří lépe ve více krocích. Kroky jsou uvedené pod sebou v doporučeném nastavení.
- Pokrmy během rozmrazování 1- až 2krát obraťte nebo zamíchejte.
Již rozmrazené kusy z trouby vyndejte. Pokrm průběžně oddělujte od sebe.
Již rozmrazené kusy z trouby vyndejte.
- Rozmrazené pokrmy nechte ještě 10 až 30 minut odpočívat ve vypnutém spotřebiči, aby se vyrovnila teplota.

Doporučená nastavení pro rozmrazování

Pokrm	Příslušenství/ nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Chléb, 500 g	Nepřiklopená nádoba	2	□	–	1. 180 2. 90	–	1. 3 2. 10–15
Housky	Rošt	2	□	140–160	90	–	2–4

¹ Pokrm po 1/2 celkové doby obraťte.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Koláč, šťavnatý, 500 g	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	1. 180 2. 90	–	1. 2 2. 10–15
Koláč, suchý, 750 g	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	90	–	10–15
Maso, vcelku, např. pečeně, syrové maso, 1 kg	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	1. 180 2. 90	–	1. 15 2. 20–30 ¹
Mleté maso, míchané, 500 g	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	1. 180 2. 90	–	1. 5 2. 10–15 ¹
Kuře, celé, 1,2 kg	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	1. 180 2. 90	–	1. 10 2. 10–15 ¹
Ryba, celá, 300 g	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	1. 180 2. 90	–	1. 3 2. 10–15 ¹
Bobulovité ovoce, 300 g	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	180	–	5–10
Rozpouštění másla, 125 g	Nepřiklopená nádoba	2	■	–	90	–	7–9

¹ Pokrm po 1/2 celkové doby obratěte.

Ohřívání a regenerace

Váš spotřebič vám nabízí různé možnosti ohřívání nebo regenerace pokrmů. Pomocí mikrovlnného ohřevu se nápoje a pokrmy ohřívají zvlášť rychle. Při regeneraci s přidáváním páry se pokrmy šetrně ohřívají a vypadají jako čerstvě připravené.

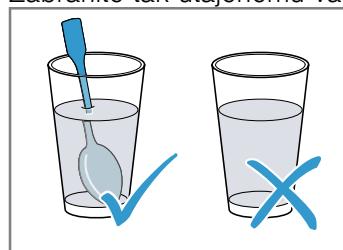
Ohřívání pomocí mikrovlnného ohřevu

- Používejte přiklopenou nádobu vhodnou pro mikrovlnný ohřev.
- Pokrm během přípravy 2krát až 3krát obratěte nebo zamíchejte.
- Nechte pokrm po ohřátí 1–2 minuty odležet.
- Pokrmy předávají teplo nádobě. Nádoba může být velmi horká.
- Při ohřívání dětské stravy dodržujte následující body:
 - Kojenecké láhve postavte bez dudlíku a víčka na rošt.
 - Dětskou stravu po ohřátí důkladně promíchejte.
 - Bezpodmínečně zkонтrolujte teplotu dětské stravy.
- Po ohřívání vnitřek trouby osušte.

⚠️ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při ohřívání kapalin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne kapalina teploty varu, aniž dochází k vystupování typických bublin. Již při sebenemším otřesu nádoby může horká kapalina začít náhle prudce bublat a vystříknout.

- ▶ Při ohřívání vložte vždy do nádoby vždy také lžíci. Zabráníte tak utajenému varu.



POZOR!

Když se stěn uvnitř trouby dotýká kov, vznikají jiskry, které mohou poškodit spotřebič nebo zničit vnitřní sklo dvírek.

- ▶ Kov, např. lžíce ve skle, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn uvnitř trouby a vnitřní strany dvírek.

Regenerace (ohřívání)

- Používejte nepřiklopené žáruvzdorné nádoby odolné vůči páře.
- Používejte široké mělké nádoby. Při použití studené nádoby se ohřívání prodlužuje.
- Nádobu postavte na rošt.
- Pokrmy, které nepřipravujete v nádobě, položte rovnou na rošt do úrovně 2, např. housky.
- Pokrmy nepřiklápejte.
- Během ohřívání neotevírejte dvírka spotřebiče, protože by uniklo hodně páry.
- Po regeneraci vnitřek trouby osušte.

Doporučená nastavení pro regeneraci (ohřívání)

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Intenzita páry	Doba trvání v min
Pizza, pečená	Rošt	2	1	170–180 ¹	–	–	5–15
Houska, bageta, pečená	Rošt	2	1	160–170 ¹	–	–	10–20

¹ Spotřebič předehřejte.

Udržování teploty**Pokyny k udržování teploty**

- Když používáte druh ohřevu "udržování teploty", zabráněte tvorbě kondenzované vody. Nemusíte vnitřek trouby vytírat.
- Aby se pokrmy nevysušovaly, můžete je zakrýt.
- Neudržujte pokrmy teplé déle než 2 hodiny.

- Mějte na paměti, že některé pokrmy se při udržování teploty dál vaří.

Různé stupně přidávání páry jsou vhodné pro udržování teploty:

- Stupeň 1: pečené a pokrmy, které se pečou krátkou dobu
- Stupeň 2: zapékání pokrmy a přílohy
- Stupeň 3: eintopfy a polévky

28.9 Zkušební pokrmy

Informace v této části jsou určené zkušebním institucím pro usnadnění testování spotřebiče podle EN 60350-1:2013 nebo IEC 60350-1:2011 a podle normy EN 60705:2012, IEC 60705:2010.

Pečení pečiva

- Hodnoty nastavení platí pro vložení do studené trouby.
- Rídte se pokyny k předehřátí v doporučených nastaveních. Hodnoty nastavení platí bez rychlého ohřevu.
- Nejdříve použijte k pečení nižší z uvedených teplot.
- Současně vložené pečivo na plechách na pečení nebo ve formách nemusí být hotové ve stejnou dobu.
- Úrovně vkládání při pečení na 2 úrovních:
 - Univerzální hluboký plech: úroveň 3

Plech na pečení: úroveň 1

- Formy na rošt:

První rošt: úroveň 3

Druhý rošt: úroveň 1

- Úrovně vkládání při pečení na 3 úrovních:

- Plech na pečení: úroveň 5

- Univerzální hluboký plech: úroveň 3

- Plech na pečení: úroveň 1

- Vodový piškot

- Když pečete na 2 úrovních, postavte rozevírací formy na rošty úhlopříčně nad sebe.

Doporučená nastavení pro pečení pečiva

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Úroveň	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Intenzita páry	Doba trvání v min
Stříkané pečivo	Plech na pečení	3	□	140–150 ¹	-	25–40
Stříkané pečivo	Plech na pečení	3	◎	140–150 ¹	-	25–40
Stříkané pečivo, 2 úrovně	Univerzální hlu- boký plech + Plech na pečení	3+1	◎	140–150 ¹	-	30–40
Stříkané pečivo, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hlu- boký plech	5+3+1	◎	130–140 ¹	-	35–55
Koláčky	Plech na pečení	3	□	160 ¹	-	20–30
Koláčky	Plech na pečení	3	◎	150 ¹	-	25–35

¹ Nechte spotřebič 5 minut předehřát. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

² Spotřebič předehřejte. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

Pokrm	Příslušenství/ná- doba	Úroveň	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Intenzita páry	Doba trvání v min
Koláčky, 2 úrovně	Univerzální hlu- boký plech + Plech na pečení	3+1	④	150 ¹	-	25–35
Koláčky, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hlu- boký plech	5+3+1	④	140 ¹	-	35–45
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2	□	160–170 ²	-	25–35
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2	④	160–170 ²	-	25–35
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2	④	1. 150– 160 2. 150– 160	01 0	1. 10 2. 20–25
Vodový piškot, 2 úrovně	Dortová forma Ø 26 cm	3+1	④	150–170 ²	-	30–50

¹ Nechte spotřebič 5 minut předehřát. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.² Spotřebič předehřejte. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

Doporučená nastavení pro grilování

Pokrm	Příslušenství/nádo- ba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C / stupeň grilování	Doba trvání v min
Opékání toastů	Rošt	5	□	3 ¹	3–5

¹ Spotřebič nepředehřívejte.

Příprava pokrmů pomocí mikrovlnného ohřevu

- Když používáte rošt, zasuňte ho do trouby nápisem **Microwave** ke dvírkám spotřebiče a zakřivením dolů.
- Pro testování se samostatným mikrovlnným ohřevem vypněte funkci sušení v základních nastaveních. → Strana 27

Doporučená nastavení pro rozmrzování pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Příslušenství/nádo- ba	Úroveň	Druh ohřevu → Strana 11	Výkon mik- rovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Maso	Nepřiklopená nádo- ba	2	④	1. 180 2. 90	1. 5 2. 10–15

Doporučená nastavení pro vaření pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Příslušenství/nádo- ba	Úroveň	Druh ohřevu → Strana 11	Výkon mik- rovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Vaječné mléko	Nepřiklopená nádo- ba	2	④	1. 360 2. 180	1. 20 2. 20–25

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Úroveň	Druh ohřevu → Strana 11	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Piškot	Nepřiklopená nádoba	2	☒	600	7–9
Sekaná	Nepřiklopená nádoba	2	☒	600	22–27

Doporučená nastavení pro pečení v kombinaci s mikrovlnným ohřevem

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 11	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Zapečené brambory	Nepřiklopená nádoba	2	☒	170–190	360	25–30
Koláče	Nepřiklopená nádoba	2	☒	180–200	180	18–23
Koláče	Nepřiklopená nádoba	2	☐	180–200	180	18–23
Kuře	Rošt	2	☒	200–220	360	25–35 ¹

¹ Pokrm po 2/3 celkové doby obraťte.

29 Návod k montáži

Při montáži spotřebiče se řídte těmito informacemi.

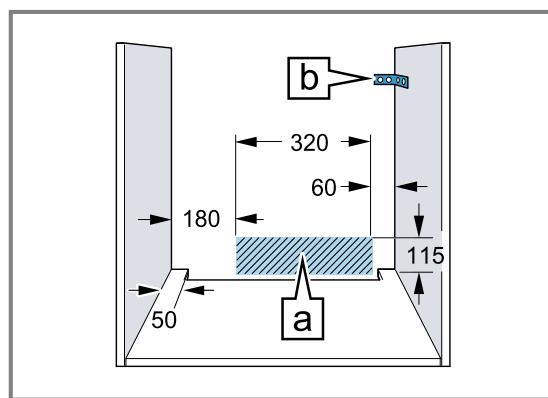


⚠ 29.1 Všeobecné pokyny k montáži

Před zahájením montáže spotřebiče se seznamte s těmito pokyny.

- Vestavná skříňka nesmí mít za spotřebičem zadní stěnu. Mezi stěnou a dnem skříňky, resp. zadní stěnou skříňky umístěné výše musí být zachovaná vzdálenost minimálně 35 mm.
- Větrací drážky a sací otvory nesmí být zakryté.
- Jen odborná vestavba podle tohoto montážního návodu zaručí bezpečné používání. Za škody způsobené chybnou vestavbou ručí montážní firma.
- Při přemisťování nebo vestavbě nedržte spotřebič za madlo dvírek.
- Po vybalení spotřebič zkонтrolujte. V případě poškození během přepravy spotřebič nezapojujte.

- Před uvedením do provozu odstraňte zevnitř trouby a z dvírek obalový materiál a lepicí fólie.
- Řídte se montážními listy pro vestavbu příslušenství.
- Vestavná skříňka musí být odolná vůči teplotě až do 95 °C, sousední přední stěny skříněk až do 70 °C.
- Nezabudovávejte spotřebič za dekorační dvířka nebo dvířka skříňky. Hrozí nebezpečí přehrátí.
- Výrezy ve skřínce proveděte před zasazením spotřebiče. Odstraňte třísky. Funkce elektrických součástek by mohla být negativně ovlivněna.
- Zásuvka pro připojení spotřebiče musí být umístěna v oblasti vyšrafováné plochy **a** nebo mimo prostor zabudování spotřebiče. Neupevněnou skříňku připevněte ke stěně běžně prodávaným úhelníkem **b**.



- U spotřebičů s výklopným čelním panelem se spínači dbejte na to, aby čelní panel se spínači při vysunutí nenarážel do sousedního nábytku.
- Abyste zabránili pořezání, používejte ochranné rukavice. Části, které jsou přistupné při montáži, mohou mít ostré hrany.
- Rozměry na obrázcích jsou v mm.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí: Magnetismus!

V ovládacím panelu nebo ovládacích prvcích jsou vložené permanentní magnety. Tyto magnety mohou ovlivnit elektronické implantáty, např. kardiostimulátory nebo inzulinové dávkovače.

- Pokud nosíte elektronické implantáty, dodržujte při montáži minimální vzdálenost 10 cm od ovládacího panelu nebo od ovládacích prvků.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Použití prodlužovacího síťového kabelu a neschválených adaptérů je nebezpečné.

- Nepoužívejte vícenásobné zásuvky.
- Používejte pouze certifikované prodlužovací kably, které mají minimální průřez 1,5 mm² a splňují příslušné národní bezpečnostní požadavky.
- Je-li síťový kabel příliš krátký, kontaktujte zákaznický servis.
- Používejte pouze adaptéry schválené výrobcem.

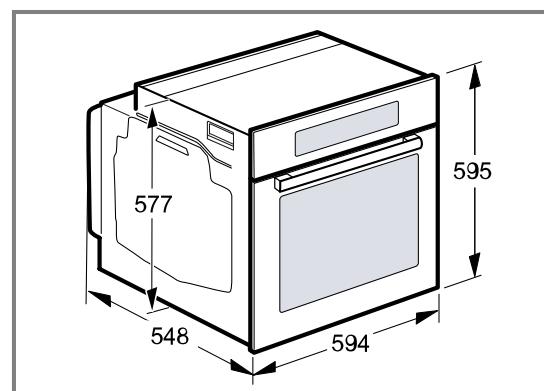
POZOR!

Při přenášení spotřebiče za madlo dvírek se madlo může ulomit. Madlo dvírek neunesete hmotnost spotřebiče.

- Spotřebič nepřenášeje ani nedržte za madlo dvírek.

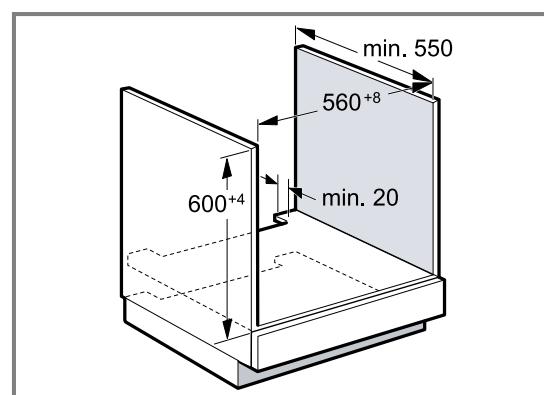
29.2 Rozměry spotřebiče

Zde najdete rozměry spotřebiče



29.3 Vestavba pod pracovní desku

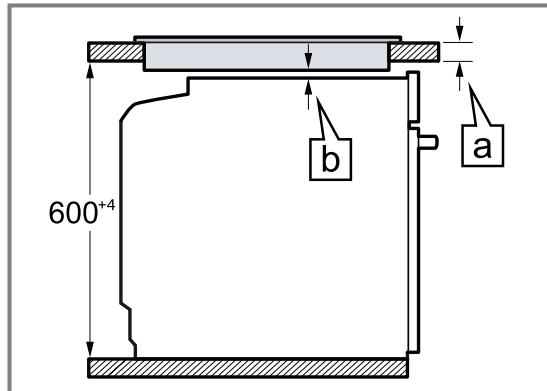
Při vestavbě pod pracovní desku dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Pro odvětrávání spotřebiče musí být v oddělovací desce odvětrávací výřez.
- Pracovní deska musí být připevněná k vestavné skřínce.
- Dodržujte případně dodaný montážní návod pro varnou desku.

29.4 Vestavba pod varnou desku

Je-li spotřebič vestavěn pod varnou deskou, musí být dodrženy minimální rozměry, případně včetně nosné konstrukce.

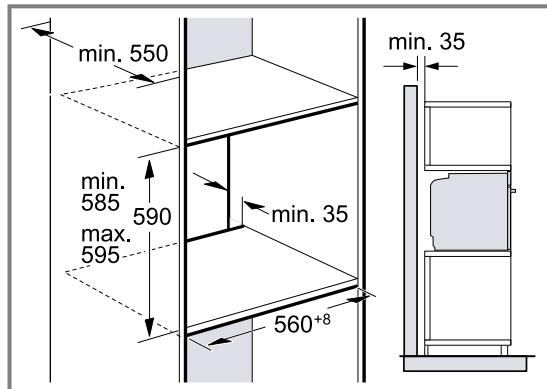


Na základě potřebné minimální vzdálenosti [b] vyplývá minimální tloušťka pracovní desky [a].

Typ varné desky	a nasazená v mm	a v rovině v mm	b v mm
Indukční varná deska	37	38	5
Celoplošná indukční varná deska	47	48	5
Plynová varná deska	27	38	5
Elektrická varná deska	27	30	2

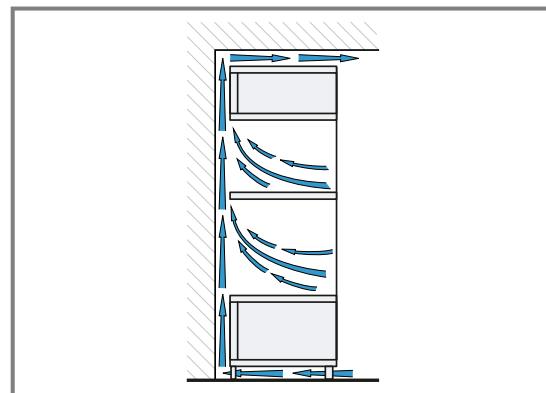
29.5 Vestavba do vysoké skřínky

Při vestavbě do vysoké skřínky dodržujte montážní rozemy a pokyny.



- Pro odvětrávání spotřebiče musí být v mezidnech větrací výrez.

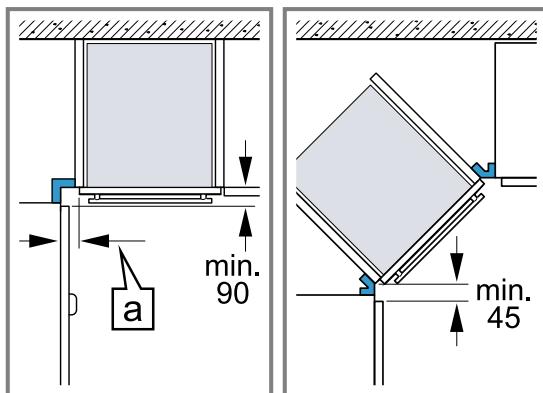
- Aby bylo zabezpečené dostatečné odvětrávání spotřebiče, je v prostoru soklu nutný větrací otvor min. 200 cm². Za tímto účelem seřízněte kryt soklu nebo namontujte větrací mřížku. Je třeba dbát na to, aby byla zabezpečena výměna vzduchu podle nákresu.



- Pokud má vysoká skřinka kromě zadních stěn příslušných prvků další zadní stěnu, musí se tato zadní stěna odstranit.
- Spotřebič umístěte maximálně do takové výšky, abyste mohli bez problémů vyjímat příslušenství.

29.6 Vestavba do rohu

Při vestavbě do rohu dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Aby bylo možno otevírat dvírka spotřebiče, je nutné při vestavbě do rohu dodržet minimální rozměry. Rozměr **a** závisí na tloušťce přední hrany nábytku a na madle.

29.7 Elektrické připojení

Pro bezpečné elektrické připojení spotřebiče dodržujte tyto pokyny.

- Spotřebič odpovídá stupni ochrany I a smí být připojen jen kabelem s ochranným vodičem.
- Jištění musí být provedeno podle výkonu uvedeného na typovém štítku a místních předpisů.
- Při veškerých montážních pracích musí být spotřebič odpojený od sítě.
- Spotřebič smí být připojen pouze pomocí přívodního kabelu, který je součástí dodávky.
- Přívodní kabel spotřebiče musíte zapojit tak, aby se ozvalo zavaknutí. Přívodní kabel dlouhý 3,0 m lze obdržet u zákaznického servisu.
- V případě výměny smí být použit pouze originální kabel. Lze jej obdržet u zákaznického servisu.
- Ochrana proti dotyku musí být zajištěna vestavbou.

Připojení spotřebiče k elektrickému proudu se zástrčkou s ochranným kontaktem

Poznámka: Spotřebič se smí zapojovat pouze do předpisově nainstalované elektrické zásuvky s ochranným kontaktem.

- Připojte zástrčku do zásuvky s ochranným kontaktem.

U vestavěného spotřebiče musí být síťová zástrčka síťového kabelu volně přístupná. Pokud není volný přístup k síťové zástrčce možný, je třeba do stávající elektrické instalace instalovat dělicí zařízení pro všechny póly podle předpisů pro instalaci.

Připojení spotřebiče k elektrickému proudu bez zástrčky s ochranným kontaktem

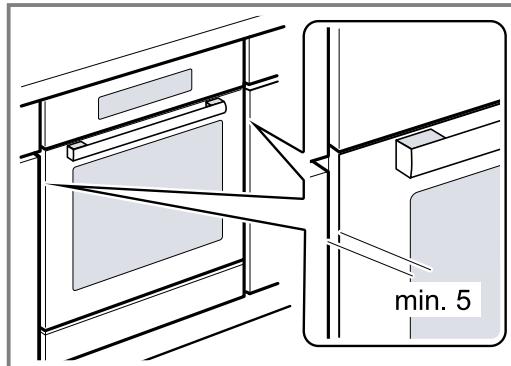
Poznámka: Elektrické připojení smí provádět pouze koncesovaný odborník. V případě poškození ne-správným připojením zaniká nárok na záruku. Do stávající elektrické instalace se musí nainstalovat jistič všech pólů podle předpisů pro instalaci.

- Identifikujte fázové vodiče a nulový vodič v připojující zásuvce. V případě nesprávného připojení může dojít k poškození spotřebiče.

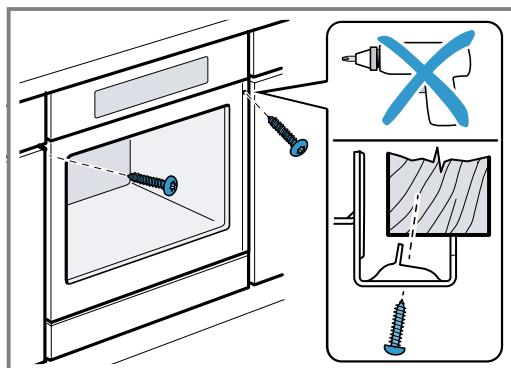
- Připojení provádějte pouze podle schématu připojení. Napětí viz typový štítek.
- Při zapojování vodičů síťové přípojky dodržujte barevné rozlišení:
 - zeleno-žlutá = ochranný vodič \ominus
 - modrá = nulový vodič
 - hnědá = fáze

29.8 Montáž spotřebiče

- Spotřebič zcela zasuňte a středově vyrovnejte.

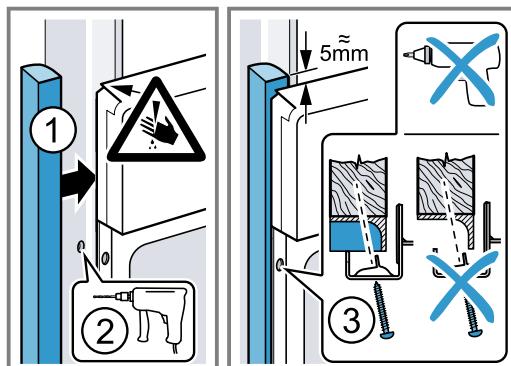


- Spotřebič přišroubujte.



- U kuchyňských linek bez madel se svislou lištou pro otevření:

- Použijte vhodný vložený kus ① pro zakrytí případných ostrých hran a zajištění bezpečné montáže.
- Pro vytvoření šroubového spojení předvrtejte do hliníkových profilů otvory ②.
- Připevněte spotřebič pomocí odpovídajícího šroubu ③.



Poznámka: Mezera mezi pracovní deskou a spotřebičem se nesmí zakrývat přídavnými lišty. Na postranních stěnách vestavné skřínky nesmí být připevněné tepelněizolační lišty.

29.9 Demontáž spotřebiče

1. Spotřebič odpojte od sítě.
2. Povolte upevňovací šrouby.
3. Spotřebič mírně nazdvíhněte a zcela vytáhněte.







Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001746094 (020421)

CS